



# ТЕЛЕФОН С GPRS SGH-C110



# Содержание

<b>Основные меры предосторожности.....</b>	<b>7</b>
<b>Комплектация .....</b>	<b>9</b>
<b>Ваш телефон .....</b>	<b>10</b>
Вид телефона .....	10
Дисплей.....	13
Световой сигнал сервиса .....	15
<b>Подготовка к работе .....</b>	<b>16</b>
Установка SIM-карты.....	16
Зарядка батареи .....	18
Включение/выключение телефона .....	20
Блокирование или разблокирование клавиатуры .....	21
<b>Функции вызова.....</b>	<b>22</b>
Как сделать вызов .....	22
Регулировка громкости .....	24
Ответ на вызов.....	25
Просмотр пропущенных вызовов .....	26
Быстрое переключение в режим "Без звука" .....	28
<b>Выбор функций и параметров .....</b>	<b>29</b>
<b>Телефонная книга.....</b>	<b>31</b>
Хранение номера телефона с именем.....	31
Использование параметров записей телефонной книги .....	34
Набор номера из телефонной книги .....	36
Быстрый набор .....	37
Поиск номера в телефонной книге.....	38
Правка группы .....	40
Удаление всех записей телефонной книги .....	41
Проверка состояния памяти.....	42

<b>Ввод текста.....</b>	<b>43</b>
Изменение режима ввода текста.....	44
Использование режима T9.....	45
Использование режима знаков .....	46
Использование верхнего/нижнего регистра режим символов .....	47
Использование режима цифр .....	48
<b>Параметры, доступные во время вызова.....</b>	<b>49</b>
Удержание вызова.....	49
Отключение микрофона (заглушить).....	50
Отключение/Подача тонов клавиатуры.....	51
Отправка тонов DTMF .....	51
Поиск номера в телефонной книге.....	52
Использование сервиса SMS.....	52
Ответ на второй вызов .....	53
Вызов конференции.....	53
<b>Использование меню .....</b>	<b>56</b>
Доступ к функциям меню через просмотр.....	56
Вход в функцию меню через быстрый доступ.....	57
Карта меню.....	58
<b>Сообщения .....</b>	<b>63</b>
Входящие (Меню 1.1).....	63
Исходящие (Меню 1.2).....	64
Написать (Меню 1.3).....	66
Шаблоны (Меню 1.4).....	68
Настройки (Меню 1.5) .....	69
Удалить все (Меню 1.6).....	71
Мои объекты (Меню 1.7).....	71
Состояние памяти (Меню 1.8).....	72
Голос. почта (Меню 1.9) .....	72
Вещание (Меню 1.10).....	73

<b>Журнал звонков.....</b>	<b>75</b>
Пропущенные (Меню 2.1).....	75
Входящие (Меню 2.2).....	75
Исходящие (Меню 2.3).....	76
Удалить все (Меню 2.4).....	76
Продолж. звонков (Меню 2.5).....	77
Стоим. звонков (Меню 2.6).....	77
<b>Настройки звука .....</b>	<b>79</b>
Звук звонка (Меню 3.1).....	79
Громкость (Меню 3.2).....	79
Тип сигнала (Меню 3.3).....	80
Звук клавиатуры (Меню 3.4).....	80
Звук сообщения (Меню 3.5).....	81
Питание Вкл/Выкл (Меню 3.6).....	82
Сигнал вызова (Меню 3.7).....	82
Дополн. Настройки (Меню 3.8).....	83
<b>Настройки тел.....</b>	<b>84</b>
Мои настройки (Меню 4.1).....	84
Привет. сообщение (Меню 4.2).....	85
Свой номер (Меню 4.3).....	86
Язык (Меню 4.4).....	86
Безопасность (Меню 4.5).....	87
Настройки дисплея (Меню 4.6).....	90
Дополн. настройки (Меню 4.7).....	91
Быстрое меню (Меню 4.8).....	92
Сброс настроек (Меню 4.9).....	93
<b>Органайзер .....</b>	<b>94</b>
Календарь (Меню 5.1).....	94
Список дел (Меню 5.2).....	97
Дата и Время (Меню 5.3).....	100
Будильник (Меню 5.4).....	101
Калькулятор (Меню 5.5).....	102
Обмен валют (Меню 5.6).....	103

<b>Услуги сети.....</b>	<b>104</b>
Переадресация (Меню 6.1).....	104
Запрет вызовов (Меню 6.2).....	106
Ожидание вызова (Меню 6.3).....	108
Выбор сети (Меню 6.4).....	109
Идент. номера (Меню 6.5).....	110
Закрытая группа польз. (CUG) (Меню 6.6).....	110
<b>WAP&amp;Игры.....</b>	<b>112</b>
Игры (Меню 7.1).....	112
WAP браузер (Меню 7.2).....	112
<b>Загрузки (Меню 7.3).....</b>	<b>119</b>
<b>Устранение проблем.....</b>	<b>121</b>
<b>Коды доступа.....</b>	<b>124</b>
Пароль телефона.....	124
PIN.....	125
PUK.....	125
PIN2.....	126
PUK2.....	126
Пароль запрета звонков.....	127
<b>Меры предосторожности и охрана здоровья....</b>	<b>128</b>
Информация о сертификации SAR.....	128
Безопасное использование батарей.....	129
Безопасность за рулем.....	131
Условия эксплуатации.....	131
Электронные устройства.....	132
Взрывоопасная среда.....	134
Экстренные вызовы.....	135
Другая важная информация по безопасности.....	136
Уход и техническое обслуживание.....	137
<b>Список терминов.....</b>	<b>139</b>
<b>Алфавитный указатель.....</b>	<b>143</b>
<b>Карточка кратких инструкций.....</b>	<b>149</b>

# Основные меры предосторожности

Прочитайте это руководство, прежде чем использовать ваш мобильный телефон. Несоблюдение изложенных в нем правил может оказаться опасным или незаконным.

## **Никогда не забывайте о безопасности за рулем**

Ни в коем случае не пользуйтесь мобильным телефоном, управляя автомобилем, сначала остановите автомобиль.

## **Выключайте телефон на заправочной станции**

Не пользуйтесь мобильным телефоном на заправочных станциях, вблизи хранилищ топлива и складов химических веществ.

## **Выключайте телефон в самолете**

Мобильные телефоны могут вызывать помехи. Их использование в самолете опасно и противозаконно.

## **Выключайте телефон в больницах**

Выключите ваш телефон, если вы находитесь рядом с медицинским оборудованием.

Соблюдайте все существующие правила.

## **Радиопомехи**

Радиоволны могут оказывать отрицательное воздействие на работу всех мобильных телефонов.


## **Специальные правила**

Выключайте мобильный телефон там, где его использование запрещено, где действуют дополнительные правила, и везде, где это может мешать или быть опасным (в больницах и т. д.).

### Осторожность при использовании

Держите телефон только в обычном положении (около уха).

### Экстренный вызов

Убедитесь, что телефон включен и соединился с сетью. Наберите номер экстренного вызова, используемый в вашей местности, а затем нажмите клавишу . Прежде чем сделать экстренный вызов, необходимо отключить все ненужные функции. Сообщите все необходимые сведения как можно точнее. Не прерывайте вызов, пока не получите на это разрешение.

### Водонепроницаемость

Ваш телефон не является водонепроницаемым. Предохраняйте его от попадания влаги.

### Батареи и аксессуары

Пользуйтесь только батареями и аксессуарами, рекомендованными компанией Samsung. Использование любых не рекомендованных аксессуаров может привести к поломке телефона и представлять опасность.

### Квалифицированное обслуживание

Доверяйте установку и ремонт вашего телефона только квалифицированному персоналу.

Подробнее о безопасности см. "Меры безопасности" на см. на стр. 128.

#### **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

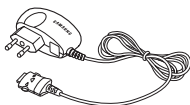
ПРИ УСТАНОВКЕ БАТАРЕИ НЕПРАВИЛЬНОГО ТИПА СУЩЕСТВУЕТ ОПАСНОСТЬ ВЗРЫВА. УТИЛИЗИРУЙТЕ ИСПОЛЬЗОВАННЫЕ БАТАРЕИ В СООТВЕТСТВИИ С ИНСТРУКЦИЯМИ.

# Комплектация

В комплект телефона входят следующие элементы:



Телефон



Зарядное устройство



Аккумуляторная  
батарея



Руководство  
пользователя

Комплект поставки телефона в вашей стране может быть другим.

Следующие аксессуары для мобильного телефона можно приобрести в магазинах сотовой связи или в уполномоченных сервисных центрах Samsung Electronics:

- Зарядное устройство
- Гарнитура (наушник-микрофон)
- Аккумуляторная батарея
- Автомобильное зарядное устройство
- Кабель для синхронизации с ПК
- Ремешок

# Ваш телефон

## Вид телефона

Ниже изображены основные части телефона.



## Клавиша Описание



*В режиме меню* выполняют просмотр параметров меню и памяти телефонной книги.

*В режиме ожидания* обеспечивают непосредственный доступ к наиболее часто используемым разделам меню; подробнее см. на стр. 92.



*В режиме меню* выполняют просмотр параметров основного меню; возвращают к предыдущему уровню меню или выбирают текущий пункт меню.

*При вводе текста* перемещают курсор соответственно влево или вправо.

*В режиме ожидания* обеспечивают непосредственный доступ к наиболее часто используемым разделам меню; подробнее см. на стр. 92.



(программные клавиши)

Выполняют функции, значения которых выводятся над ними в виде текста (нижняя строка дисплея).



*При вводе текста* удаляет символы с дисплея.

*В режиме меню* возвращает к предыдущему уровню меню.

*В режиме ожидания* запускает WAP-браузер.

### Клавиша Описание (продолжение)



Выполняет вызов или ответ на вызов.

*При нажатии в режиме ожидания* показывает последние 20 пропущенных, полученных и набранных вызовов.

*В режиме меню* выбирает функции меню и запоминает информацию (например, имя), вводимую в память телефона или карты SIM.



Завершает вызов.

*При продолжительном нажатии* также включает или выключает телефон.

*В режиме меню* отменяет введенные вами данные и возвращает телефон в режим ожидания.



*При нажатии в режиме ожидания* обеспечивает быстрый доступ к голосовой почте.



*В режиме ожидания* осуществляют набор номера вызываемого абонента.

*При вводе текста* вводят цифры, буквы и некоторые специальные символы.



Вводят специальные символы набора.

Выполняют различные функции.



(на боковой стороне телефона)

Во время разговора регулируют громкость динамика.

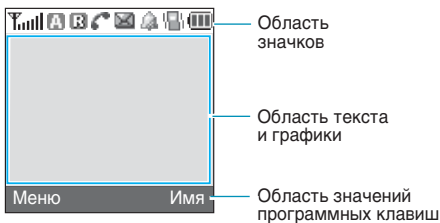
*В режиме ожидания* регулируют громкость клавиатуры.

*В режиме меню* выполняют просмотр параметров меню и памяти телефонной книги.

## Дисплей

### Вид дисплея

Дисплей имеет три области.



Область	Описание
Первая строка	Выводит различные значки (см. на стр. 14).
Средние строки	Выводят сообщения, инструкции и всю введенную информацию (например, набираемый номер).
Нижняя строка	Показывает значения функций, назначенных двум программным клавишам.

## Значки

### Значок Описание



Показывает мощность принимаемого сигнала. Чем больше число полосок, тем выше уровень сигнала.



Появляется, когда вы находитесь вне собственной зоны и зарегистрированы в другой сети (например, во время поездки за границу).



Появляется во время вызова.



Появляется при подсоединении к сети GPRS.



Появляется при вводе текста, указывая на текущий режим ввода текста.



Появляется, когда клавиши заблокированы.



Появляется при получении нового текстового сообщения.



Появляется при получении нового сообщения голосовой почты.



Появляется при установке сигнала.



Отображается когда режим “Без звука” включен или при установке некоторых параметров меню **Тип сигнала** (**меню 3.3**); подробнее см. на стр. 28 и на 80.



Появляется при включении функции переадресации вызова.

**Значок** Описание (продолжение)

Появляется, когда задан режим отключения звука.



Индикатор зарядки батареи. Чем больше полосок, тем больше заряд батареи.

**Подсветка**

Дисплей и клавиатура имеют подсветку. При нажатии на любую клавишу включается подсветка, которая действует в течение времени, задаваемого параметром меню **Подсветка (Меню 4.6.2)**. Затем она тускнеет и наконец переключается в режим цифровых часов, экономя заряд батареи.

Для указания времени активности подсветки установите параметр меню **Подсветка**; подробнее см. на стр. 90.

**Световой сигнал сервиса**

---

Световой сигнал сервиса (индикатор сервиса) находится в левой верхней части телефона. Он мигает, если ваш телефон получил доступ к сервису.

Для включения или выключения светового сигнала сервиса установите параметр меню **Индикатор сервиса (Меню 4.6.3)**; подробнее см. на стр. 91.


# Подготовка к работе

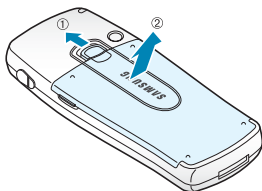
## Установка SIM-карты

При регистрации в сети сотовой связи вы получаете SIM-карту, содержащую регистрационные данные, например, PIN-код, доступные дополнительные услуги и т.д.

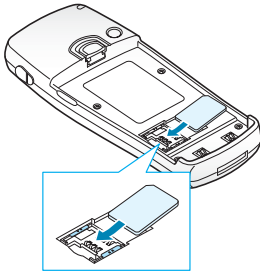
**Важно!** Будьте осторожны при обращении с SIM-картой: сама карта и ее контакты быстро приходят в негодность от перегибов и царапин.

Не позволяйте детям пользоваться SIM-картой.

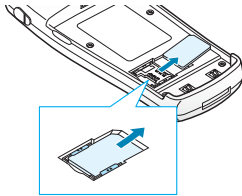
1. В случае необходимости телефон отключается нажатием и удержанием клавиши  ① вплоть до вывода анимационной заставки выключения питания.
2. Выньте батарею. Для этого:
  - ① Потяните защелку батареи на задней части телефона и удерживайте ее в этом положении.
  - ② Снимите батарею, как показано.



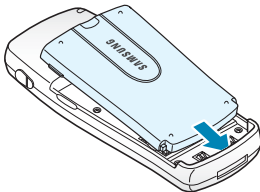
- Задвиньте SIM-карту в держатель SIM-карты до защелкивания. Убедитесь, что срезанный угол направлен вправо и вверх, а золотые контакты платы направлены в сторону телефона.



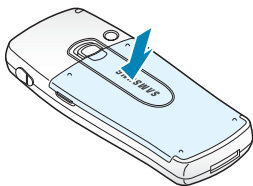
**Примечание:** Когда потребуется удалить карту SIM, выдвиньте ее, как показано, и выньте из держателя.



- Установите батарею таким образом, чтобы выступы на конце совместились с пазом в нижней части телефона.



5. Нажмите батарею вниз до ее защелкивания на месте. Перед тем, как включить питание, убедитесь, что батарея установлена соответствующим образом.



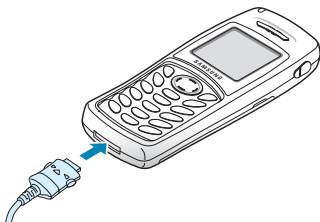
## Зарядка батареи

Источником питания вашего телефона служит заряжаемая ионно-литиевая батарея (Li-ion). Телефон укомплектован зарядным устройством. Пользуйтесь только рекомендованными батареями и зарядными устройствами. Подробную консультацию можно получить у продавца или в уполномоченном сервисном центре Samsung Electronics.

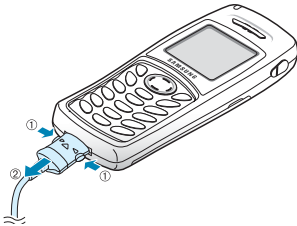
Телефоном можно пользоваться во время зарядки батареи, но при этом батарея будет заряжаться медленнее.

**Примечание:** Перед первым использованием телефона нужно полностью зарядить батарею. Разряженная батарея полностью подзарядается примерно за 200 минут.

1. При установленной батарее вставьте разъем зарядного устройства в гнездо в нижней части телефона.



2. Вставьте зарядное устройство в стандартную сетевую розетку.
3. По окончании зарядки отключите зарядное устройство от розетки и от телефона, нажав на серые зажимы с обеих сторон разъема и затем вытащив разъем.




**Примечание:** Не снимайте батарею с телефона во время ее зарядки зарядным устройством, сначала отключите его от телефона. В противном случае, телефон может быть поврежден.

### Индикатор разрядки батарей

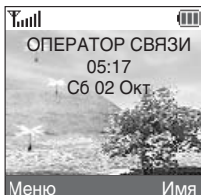
Когда батарея почти разрядилась; и ее заряда осталось лишь на несколько минут разговора, вы услышите сигнал предупреждения, и на дисплей с регулярными интервалами будет выдаваться сообщение. В этом случае, телефон отключает подсветку для экономии оставшегося заряда батареи.

Когда для поддержки телефона в рабочем состоянии заряда батареи не хватает, телефон автоматически выключается.


## Включение/выключение телефона


1. Нажмите и удерживайте клавишу  до включения телефона.
2. При запросе пароля введите пароль и нажмите программную клавишу **Да**. По умолчанию, значение пароля установлено производителем на 00000000. Подробнее см. на стр. 124.
3. При запросе PIN введите PIN и нажмите программную клавишу **Да**. Подробнее см. на стр. 125.

Телефон ищет сеть, а когда находит ее, на дисплее выводится экран режима ожидания, показанный ниже. После этого вы можете сделать или принять вызов.



**Примечание:** Английский язык меню установлен производителем по умолчанию. Для изменения языка пользуйтесь параметром меню **Язык (Меню 4.4)**; подробнее см. на стр. 86.



4. Если вы хотите выключить телефон, нажмите и удерживайте клавишу  вплоть до вывода анимационной заставки выключения питания.


**Примечание:** Если вы заблокировали клавиатуру, вы должны разблокировать ее до выключения телефона, нажав программную клавишу **Разблок.** и клавишу .



## Блокирование или разблокирование клавиатуры

---

Можно заблокировать клавиатуру, чтобы случайно не нажать какую-либо клавишу.

Нажмите и удерживайте клавишу  в режиме ожидания до появления на дисплее значка  и сообщения "Клавиатура заблокирована".


Вы можете отвечать на входящие вызовы, нажимая любую клавишу, и набирать экстренные вызовы, даже если клавиатура заблокирована. Чтобы сделать экстренный вызов, введите номер экстренного вызова. При появлении подтверждающего сообщения выберите **Да**, нажав левую программную клавишу или клавишу . По завершении вызова телефон немедленно возвращается в режим блокировки клавиш.

Чтобы выйти из режима блокирования клавиатуры, нажмите программную клавишу **Разблокировка**, а затем нажмите клавишу  еще раз. Появляется сообщение "Клавиатура разблокирована", и значок  больше не отображается.

Можно также настроить телефон на автоматическую блокировку клавиатуры с помощью параметра меню **Автом. блок. клав. (Меню 4.1.3)**. Подробнее см. на стр. 85.



# Функции вызова

## Как сделать вызов




Когда выводится экран ожидания, введите номер телефона и нажмите клавишу  (при необходимости, перед номером телефона укажите номер доступа к междугородней связи и код региона).

**Примечание:** Если вы выбрали параметр **Автодозвон** в меню **Дополн. настр. (Меню 4.7)** и абонент не отвечает или его номер занят, набор повторяется автоматически до десяти раз; подробнее см. на стр. 92.

## Международные вызовы

1. Нажмите и удерживайте клавишу  .  
Появляется символ +.
2. Введите код страны, код региона, номер телефона и нажмите клавишу  .

## Исправление номера

Для сброса...	Нажмите...
последней цифры	клавишу  .
любой другой цифры номера	клавишу ( или ) до помещения курсора сразу после сбрасываемой цифры. Нажмите клавишу  . Можно также вставить нужную цифру, просто нажав соответствующую клавишу.
всего экрана	держите нажатой клавишу  более одной секунды.





## Окончание вызова


Окончив вызов, кратко нажмите клавишу  ①.

## Повторный набор последнего номера

Телефон сохраняет набранные, полученные, а также пропущенные номера (если номер определен); подробнее см. “Журнал звонков” на странице 75.

Для повторного вызова этих номеров:

1. Если вы ввели какие-либо знаки на дисплее, очистите дисплей, нажимая и удерживая клавишу  в течение более одной секунды.
2. Нажмите клавишу  для вывода списка номеров в порядке, в котором были сделаны вызовы.
3. Нажимая клавиши  и , просматривайте номера до нахождения нужного номера.

4. Для...	Нажмите...
набора выделенного номера	клавишу  .
редактирования выделенного номера	программную клавишу <b>Опции</b> выберите параметр <b>Редактировать</b> измените номер соответствующим образом.
удалить выделенный номер	программную клавишу <b>Опции</b> и выберите <b>Удалить</b> .
удаления всех номеров в списке	программную клавишу <b>Опции</b> и выберите <b>Удалить все</b> . Подробнее см. на стр. 76.

### Как сделать вызов из телефонной книги

Вы можете сохранять телефонные номера, используемые регулярно, в карте SIM или в памяти телефона, которые совместно называются "телефонной книгой".

Сохранив номера в телефонной книге, можно набрать любой номер, нажав несколько клавиш, или назначить чаще всего используемые номера цифровым клавишам с помощью функции "Быстрый набор".

Подробнее о функциях телефонной книги см. на стр. 31.

### Регулировка громкости

---

Для регулировки громкости во время разговора пользуйтесь клавишами на левой стороне телефона.

Нажмите клавишу ▲ для увеличения и ▼ для уменьшения громкости.



В режиме ожидания этими клавишами вы можете отрегулировать громкость клавиатуры.


## Ответ на вызов


---


При получении вызова телефон звонит и показывает анимацию входящего вызова.

При идентификации номера этот номер (или имя, под которым номер хранится в телефонной книге) выводится на экран.

**Примечание:** Когда телефон звонит, вы можете заглушить звонок. Удерживайте одну из клавиш громкости с левой стороны телефона. В этом случае только мигает световой сигнал сервиса.

1. Нажмите клавишу  или программную клавишу **Принять** для ответа на вызов.

Если выбран параметр **Ответ любой клавишей** в меню **Дополн. настр. (Меню 4.7)**, для ответа нажмите любую клавишу, кроме  и программной клавиши **Отказ** (см. см. на стр. 92).

2. Для отказа от приема вызова, нажмите программную клавишу **Отказ**.
3. Завершите вызов, закрыв крышку или нажав клавишу .

**Примечание:** Вызов можно принять при работе с меню или телефонной книгой.

## Просмотр пропущенных вызовов




Если по какой-либо причине вы не смогли ответить на вызов, можно узнать, кто вам звонил (при условии, что идентификация номера поддерживается оператором сети), и, при необходимости, перезвонить вызывавшему вас абоненту.

Число пропущенных вызовов выводится на экран в режиме ожидания сразу после получения вызова.

Для немедленного просмотра пропущенного вызова:



1. Нажмите программную клавишу **Смотр..**


При наличии нескольких пропущенных вызовов выводится номер последнего вызова.

2. <b>Чтобы...</b>	<b>Нажмите...</b>
просмотреть пропущенные вызовы	клавишу  или  .
вызвать выведенный номер	клавишу  .
изменить или удалить пропущенный номер	программную клавишу <b>Выбор</b> (см. следующую страницу).



## Изменение номера пропущенного вызова



**Примечание:** Если номер пропущенного вызова недоступен, параметр **Редактировать** не выводится.

1. Нажмите программную клавишу **Опции**.
2. При необходимости нажмите клавишу  или  для выделения параметра **Редактировать**.
3. Нажмите программную клавишу **Выбор**.
4. Измените номер.

5. <b>Чтобы...</b>	<b>Нажмите...</b>
вызвать номер	клавишу  .
сохранить номер	программную клавишу <b>Сохран.</b> и введите нужные имя и позицию (подробнее см. на стр. 31).

## Удаление пропущенных вызовов



1. Нажмите программную клавишу **Опции**.
2. При необходимости нажмите клавишу  или  для выделения параметра **Удалить**.
3. Нажмите программную клавишу **Выбор**.

В любое время можно нажать   для выхода из функции пропущенного вызова.

**Примечание:** В любой момент можно получить доступ к функции пропущенного вызова, выбрав параметр меню **Пропущенные (Меню 2.1)**. Подробнее см. на стр. 75.



## Быстрое переключение в режим "Без звука"

Режим "Без звука" удобен в случае необходимости соблюдать тишину и когда вы хотите отключить звонок телефона (например, в театре).

В режиме ожидания для быстрой установки вашего телефона в режим "Без звука" просто нажмите и удерживайте клавишу  до отображения сообщения "Режим без звука" и значка вибрации ().



В режим "Без звука" ваш телефон изменяет параметры звука следующим образом:

Параметр	Новая настройка
Тип сигнала	Вибрация
Звук клавиатуры	Выключено
Звук SMS	Свет+Вибрация
Звук SMS-СВ	Только свет
Питание Вкл/Выкл	Выключено
Дополн. настр.	Выключено

Для выхода из режима "Без звука" и восстановления предыдущих параметров снова нажмите и удерживайте клавишу  до отображения сообщения "Режим без звука отключен". Значок вибрации () исчезает.

**Примечание:** При выключении телефона режим "Без звука" автоматически отключается.

# Выбор функций и параметров

В телефоне предусмотрены функции, которые помогут вам настроить его. Функции организованы в меню и подменю, доступ к которым выполняется двумя программными клавишами  и . Меню и подменю позволяют просматривать и изменять настройки функций.

Функция программных клавиш зависит от текущего контекста; текущая функция обозначается текстом в нижней строке дисплея.

Пример:











Нажмите левую программную клавишу для доступа в режим главного меню.

Нажмите правую программную клавишу для доступа к функциям телефонной книги.

## Выбор функций и параметров

Для просмотра и выбора из различных имеющихся функций/параметров:

1. Нажмите соответствующую программную клавишу.

2. <b>Чтобы...</b>	<b>Нажмите...</b>
выбрать: • показанную функцию <u>или</u> • выделенный параметр	программную клавишу <b>Выбор</b> или клавишу <b>)</b> .
просмотреть следующую функцию или выделить следующий параметр списка	клавишу  или  на левой стороне телефона.
вернуться к предыдущей функции или параметру в списке	клавишу  или  на левой стороне телефона.
вернуться на предыдущий уровень	клавишу <b>(</b> , программную клавишу  или клавишу  .
выйти без сохранения изменений	клавишу   .

При выполнении некоторых функций требуется ввести пароль или PIN. Введите нужный код и нажмите программную клавишу **Да**.

**Примечание:** При доступе к списку параметров, выделяется текущий параметр. Однако, если есть два параметра (**Включено/Выключено**), для высшего удобства выделяется неактивный параметр, чтобы его можно было выбрать непосредственно.

# Телефонная книга

Вы можете хранить телефонные номера с соответствующими именами в памяти карты SIM. Кроме того, можно хранить до 500 номеров в памяти телефона. Карта SIM и память телефона - это разные устройства, которые тем не менее используются как единая телефонная книга.

**Примечание:** В зависимости от изготовителя вашей карты SIM число телефонных номеров, которое можно сохранить в карте SIM, может варьироваться.

## Хранение номера телефона с именем

Существует два способа сохранения номера:

- с помощью программной клавиши **Сохран.** в режиме ожидания;
- с помощью параметра **Новая запись** в телефонной книге.

### **Сохранение номера в режиме ожидания**

Как только вы начинаете вводить номер, над левой программной клавишей появляется параметр **Сохран.**, позволяющий сохранить номер в телефонной книге.

1. Введите номер для сохранения.


**Примечание:** Если вы ошиблись, исправьте номер клавишей **↵/C**. Подробнее см. на стр. 22.

2. Убедившись, что номер набран правильно, нажмите программную клавишу **Сохран.**

3. Выберите значок для определения категории номера. Имеется три категории:

 мобильный номер;

 рабочий номер;

 домашний номер.

Для выбора категории нажмите клавишу ( или ), а затем программную клавишу **Выбор**.


4. Выберите тип памяти - **SIM** или **Телефон**, нажав клавишу — или —, а затем нажав программную клавишу **Выбор**.

**Примечание:** Если вы поменяли телефон, все сохраненные в памяти вашей карты SIM номера будут автоматически доступны на новом телефоне; а номера, сохраненные в памяти телефона, должны быть введены заново.

5. Введите имя и нажмите программную клавишу **Да**.


Максимальная длина имени зависит от вашей карты SIM и языка, используемого для записи имени. Подробнее о вводе текста см. на стр. 43.

Теперь телефон отображает первую свободную позицию в выбранной памяти. Если эта память заполнена, отображается первая свободная позиция в другой памяти.



6. Если вы не хотите сохранять номер с именем в предложенной позиции, нажмите клавишу  для сброса номера позиции и введите нужную позицию цифровыми клавишами.


7. Нажмите программную клавишу **Да** для сохранения номера и имени.


После сохранения телефон отобразит введенную запись телефонной книги или имя.

8. Чтобы...	Нажмите...
использовать параметры ввода	программную клавишу <b>Опции</b> .
вернуться к экрану ожидания	клавишу  ①.

## Сохранение номера с помощью меню телефонной книги


1. Когда экран в режиме ожидания, нажмите программную клавишу **Имя**.
2. Прокрутите до параметра **Новая запись** нажатием клавиши  или , а затем нажмите программную клавишу **Выбор**.
3. Выберите значок для определения категории номера.

**Примечание:** При выполнении этой операции доступен также значок электронной почты () . Он позволяет сохранить адрес электронной почты вместо номера телефона.

4. Выберите тип памяти - **SIM** или **Телефон**, нажав клавишу  или , а затем нажав программную клавишу **Выбор**.
5. Введите имя и нажмите программную клавишу **Да**. Максимальная длина имени зависит от вашей карты SIM. Подробнее о вводе текста см. на стр. 43.
6. Введите номер или адрес электронной почты и нажмите программную клавишу **Сохран..**
7. Если вы не хотите сохранять номер с именем в предложенной позиции, нажмите клавишу  для сброса номера позиции и введите нужную позицию цифровыми клавишами.



8. Нажмите программную клавишу **Да** для сохранения номера и имени.

После сохранения телефон отобразит введенную запись телефонной книги или имя.

9. Чтобы...	Нажмите...
использовать параметры ввода	программную клавишу <b>Опции</b> .
вернуться к экрану ожидания	клавишу  ①.



## Использование параметров записей телефонной книги

При доступе к записи телефонной книги нажмите программную клавишу **Опции** для доступа к параметрам записи.

Чтобы...	Нажмите...
выбрать выделенный параметр	программную клавишу <b>Выбор</b> или клавишу <b>)</b> .
выделить другой параметр	клавишу  или  до выделения нужного параметра.

Предусмотрены следующие параметры:

**Вставить:** позволяет ввести выбранный номер в режим обычного набора. Используйте данный параметр для набора номера, сходного с номером в телефонной линии, например, с другим добавочным номером в том же самом офисе.

Используйте клавишу  для соответствующего изменения номера (подробнее см.см. на стр. 22). Если вы готовы набрать номер, нажмите клавишу .

**Редактировать:** позволяет вам изменять данные в телефонной книге.

Выберите **Одну запись** для изменения одного номера в выбранном имени. Если вы меняете имя, номер будет сохраняться отдельно. Выберите **Все записи** для изменения имени.

**Удалить:** позволяет удалить выбранные имя и номер из телефонной книги. Последует запрос на подтверждение удаления имени и номера из телефонной книги программной клавишей **Да**.

**Копировать:** позволяет копировать выбранный номер в другое место. Можно выбрать размещение в памяти и изменить номер размещения для нового номера.

**Группа абонентов:** позволяет присваивать запись группе вызывающих, чтобы телефон предупреждал вас специальным тоном звонка при получении вызова от члена соответствующей группы. Выберите одну из десяти имеющихся групп.

Для удаления номера из группы выберите параметр **Нет группы**.

Подробнее об изменении свойств группы вызывающих см. на стр. 40.


**Создать запись:** позволяет добавить новый номер к выбранному имени.

## Набор номера из телефонной книги


---

Сохранив телефонные номера в телефонной книге, можно набирать их легко и быстро, используя номера размещений, назначенные им в телефонной книге.


### Набор номера из карты SIM

1. В режиме ожидания введите номер размещения для номера, который следует набрать, и нажмите клавишу .


Отображается список записей в карте SIM.

2. При необходимости прокрутите список, нажимая клавишу "Вверх" или "Вниз".
3. При отображении нужного номера нажмите программную клавишу **Вызов** или клавишу .

### Набор номера из памяти телефона

1. В режиме ожидания нажмите и удерживайте клавишу 0. Отображается знак +.
2. Введите номер размещения для нужного номера и нажмите клавишу .





Отображается список записей в памяти телефона.

3. При необходимости прокрутите список, нажимая клавишу "Вверх" или "Вниз".
4. При отображении нужного номера нажмите программную клавишу **Вызов** или клавишу .



## Быстрый набор

Вы можете назначить до восьми чаще всего используемых телефонных номеров телефонной книги цифровым клавишам (со **2** по **9**), а затем быстро набирать их в любой момент, просто нажимая и удерживая соответствующую цифровую клавишу.

### Установка номеров быстрого набора

1. Когда экран в режиме ожидания, нажмите программную клавишу **Имя**.
2. Прокрутите до параметра **Быстрый набор** нажатием клавиши  или , а затем нажмите программную клавишу **Выбор**.
3. Выберите клавишу, которую вы хотите присвоить функцию быстрого набора (клавиши  по ) и нажмите программную клавишу **Да**.


**Примечание:** Если вы уже назначили номер для этой клавиши, программная клавиша **Опции** заменяет программную клавишу **Да**.  
Перейдите к шагу 6.

4. Выберите нужную запись телефонной книги из списка и нажмите программную клавишу **Смотр..**
5. Если запись имеет несколько номеров, выберите нужный номер нажатием клавиши  или , а затем нажмите программную клавишу **Выбор**.
6. После назначения номера для выбранной клавиши можно выбрать следующие четыре параметра:  
**Изменить:** позволяет назначить другой номер для клавиши.



**Удалить:** позволяет сбросить установку для отмены назначения номеров для клавиши.

**Удалить все:** позволяет сбросить установку всех клавиш для отмены назначения номеров для всех клавиш.

**Номер:** позволяет просмотреть номер, назначенный для клавиши.

7. По окончании изменения настроек нажмите клавишу  или  .

### Быстрый набор из телефонной книги

Для быстрого набора номеров, назначенных для клавиш с  по , нажмите и удерживайте соответствующую клавишу.

**Примечание:** Позиция памяти 1 зарезервирована для номера сервера голосовой почты.

### Поиск номера в телефонной книге

---




После занесения номеров в телефонную книгу, вы можете искать их по одному из двух параметров:


- по имени;
- по вызывающей группе.

#### Поиск номера по имени



1. Когда экран в режиме ожидания, нажмите программную клавишу **Имя**.
2. Нажмите программную клавишу **Выбор**, когда выделен параметр **Поиск**. Последует запрос на ввод имени.
3. Введите первые несколько букв имени, которое вы хотите найти.

Записи телефонной книги выводятся, начиная с первой записи, соответствующей вводу. Эта первая запись также выделяется.



4. <b>Чтобы...</b>	<b>Нажмите...</b>
просмотреть выделенную запись	программную клавишу <b>Смотр..</b>
выбрать другую запись	клавишу  или  до выделения нужной записи.
найти имя, начиная с другой буквы	клавишу  для сброса введенных букв, а затем нажмите клавишу с нужной буквой.

5. Найдя нужную запись, нажмите клавишу  для набора номера или программную клавишу **Опции** для доступа к параметрам записей телефонной книги; подробнее см. на стр. 34.



## Поиск номера по группе


1. Когда экран в режиме ожидания, нажмите программную клавишу **Имя**.
2. Прокрутите до параметра **Поиск группы** нажатием клавиши  или , а затем нажмите программную клавишу **Выбор**.
3. Введите несколько первых букв названия группы, которую следует найти.

Группы абонентов перечисляются, начиная с первой группы, название которой совпадает с введенными буквами.





4. Прокрутите до требуемой группы нажатием клавиши  или  и затем нажмите программную клавишу **Смотр..**

Выводится список записей телефонной книги в выбранной группе вызывающих.

5. Чтобы...	Нажмите...
просмотреть выделенную запись	программную клавишу <b>Смотр..</b>
выбрать другую запись	клавишу  или  до выделения нужной записи.

5. Найдя нужную запись, нажмите клавишу  для набора номера или программную клавишу **Опции** для доступа к параметрам записей телефонной книги; подробнее см. на стр. 34.

## Правка группы


1. Когда экран в режиме ожидания, нажмите программную клавишу **Имя**.
2. Прокрутите до параметра **Правка группы** нажатием клавиши  или , а затем нажмите программную клавишу **Выбор**.
3. Прокрутите список групп нажатием клавиши  или .
4. Когда группа, которую вы хотите изменить, будет выделена, нажмите программную клавишу **Опции**.
5. Выберите каждый параметр и измените соответствующие настройки. Предусмотрены следующие параметры:

**Звук вызова:** позволяет выбрать тон звонка, воспроизводимого при получении голосового телефонного вызова от члена группы.

**Звук SMS:** позволяет выбрать тон звонка, воспроизводимого при получении текстового сообщения от члена группы.



**Графика:** позволяет выбрать значок, выводимый при получении голосового вызова от члена группы.

**Название группы:** позволяет присваивать имя группе (подробнее о вводе текста см. на стр. 43).

6. По окончании изменения настроек нажмите клавишу  или  .

## Удаление всех записей телефонной книги



Вы можете удалить все записи телефонной книги, хранящиеся в памяти телефона или карты SIM или в той и другой памяти одновременно.

1. Когда отображается экран режима ожидания, нажмите программную клавишу **Имя**.
2. Прокрутите до **Удалить все**, нажимая клавишу  или , а затем нажмите программную клавишу **Выбор**.

3. Чтобы...	Нажмите...
выбрать памяти (памятей), которые следует очистить	программную клавишу <b>Метка</b> .
отменить выбора	программную клавишу <b>Сн.Мет</b> .
удалить всех записей в выбранной памяти (памятях)	программную клавишу <b>Удалить</b> .

4. Введите пароль телефона и нажмите программную клавишу **Да**.







**Примечание:** Текущее значение пароля установлено производителем на 00000000. О том, как изменить его, см. на стр. 88.

5. При отображении подтверждающего сообщения нажмите программную клавишу **Да**.
6. Закончив, нажмите клавишу  или .

## Проверка состояния памяти

---

Вы можете проверить число имен и номеров, хранящихся в телефонной книге (в памяти телефона и карты), или число оставшихся свободных позиций.


1. Когда экран в режиме ожидания, нажмите программную клавишу **Имя**.
2. Выберите параметр **Состоян. памяти**, нажав клавишу  или , а затем нажав программную клавишу **Выбор**.
3. Нажмите клавишу  или  для просмотра количества записей в памяти карты и телефона по сравнению с общей емкостью каждой памяти.
4. Закончив проверку, нажмите клавишу  или .

# Ввод текста

При использовании телефона вам часто нужно вводить текст. Например, когда вы заносите имена в телефонную книгу, создаете ваше личное приветствие или планируете события в календаре. Вы можете вводить буквенно-цифровые символы с помощью клавиатуры вашего телефона.

Ваш телефон имеет три следующие режима ввода текста:

- **Режим T9**

Позволяет вводить английские слова однократным нажатием на букву. Каждая клавиша панели вводит более одной буквы: нажатием клавиши  можно ввести J, K или L. Режим T9 автоматически сопоставляет нажатия со встроенной международной языковой базой данных для определения нужного слова. Благодаря этому режим T9 требует меньшего числа нажатий, чем традиционный способ многократного нажатия в режиме символов верхнего/нижнего регистров.

- **Режим знаков**

Позволяет вводить знаки, такие как символы пунктуации.

- **Режим символов верхнего/нижнего регистров**

Позволяет вводить буквы клавишами с буквенными значениями одним, двумя, тремя или четырьмя нажатиями до вывода буквы.

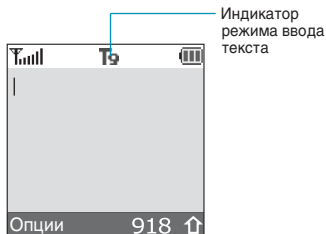
- **Режим цифр**

Позволяет вводить цифры.

## Изменение режима ввода текста

Если вы находитесь в поле, допускающем ввод текста, в середине верхней части дисплея выводится индикатор режима ввода текста.

Пример: Когда вы создаете текстовое сообщение









Для того, чтобы выбрать...	Нажимайте программную клавишу $\uparrow$ до...
режим T9	отображения <b>T9</b> . См. на стр. 45.
режим символов верхнего регистра	отображения <b>A</b> . См. на стр. 46.
режим символов нижнего регистра	отображения <b>a</b> . См. на стр. 47.
режим цифр	отображения <b>1</b> . См. на стр. 47.
режим знаков	отображения <b>✖</b> . См. на стр. 48.

**Примечание:** Для ввода букв русского языка нажмите и удерживайте клавишу  $\text{**@}$  в течение 3 сек. в режиме ввода текста. Обратное переключение производится аналогично. Либо воспользуйтесь параметром **Язык** в меню **Опции** при написании сообщения.

## Использование режима T9




Предиктивный ввод текста T9 позволяет вводить слова при минимуме нажатий. Этот режим ввода основан на встроенном словаре.




1. В предиктивный режим ввода текста T9 можно набирать слово, пользуясь клавишами с  по . Каждую букву набирайте одним нажатием клавиши.


Пример: чтобы напечатать слово “АЛЛО” в режиме T9, нажмите клавиши , ,  и .





Набираемое слово выводится на дисплее. Оно может меняться с каждым нажатием клавиши.

2. Наберите слово до конца перед исправлением или удалением написанного.
3. Если слово правильно, вводите следующее слово.

Если нет, нажимайте ,  или  для вывода альтернативных слов, выводимых нажатием тех же клавиш.

Пример: словам “ГОД” и “ВОЗ” соответствуют клавиши ,  и . Первым выводится самое употребительное слово.

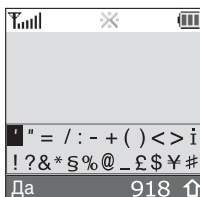
4. Завершайте ввод каждого слова нажатием .
- Для набора слов, не определяемых режимом T9, измените режим ввода текста на режим ввода символов верхнего/нижнего регистра.

- Для ввода точки, переноса или апострофа нажимайте клавишу . Режим T9 применяет грамматические правила, обеспечивающие правильную пунктуацию.
- Для смены регистра в режиме T9 пользуйтесь клавишей . Имеется два регистра:  
**t9** строчные;  
**T9** заглавные.
- Курсор можно перемещать клавишами **(** и **)**. Для удаления букв нажимайте клавишу . Нажмите и удерживайте клавишу  для очистки дисплея.

## Использование режима знаков

---

Режим знаков позволяет вводить знаки в текстовое сообщение.



Нажимайте управляющие клавиши для перемещения на нужный знак, а затем нажмите программную клавишу **Да** для вставки выделенного знака в ваше сообщение.

## Использование верхнего/нижнего регистра режим символов

Текст вводится нажатием клавиш с  по .

1. Нажмите клавишу нужной буквы:

- один раз для первой буквы;
- два раза для второй буквы;
- и т.д.





2. Так же выбираются все следующие буквы.

**Примечание:** При нажатии другой клавиши курсор сдвигается вправо. Если буква введена дважды (или другая буква вводится той же клавишей), подождите несколько секунд, пока курсор автоматически не сместится вправо, а затем выберите следующую букву.

Подробнее о символах, которые можно вводить клавишами, смотрите в таблице ниже.

кла-виша	Символы в порядке вывода	
	Верхний регистр	Нижний регистр
1	Пробел . 1 ! ? & i ¿ §	. % @ _ £ \$ ¥ ¤ §
2	A B C 2 Ä Å Æ Ç Γ	a b c 2 à ä å æ Γ
3	D E F 3 É Δ Φ	d e f 3 è é Φ
4	G H I 4 Θ Ψ	g h i 4 ì Ψ
5	J K L 5 Λ	j k l 5 λ
6	M N O 6 Ñ Ò Ö ö	m n o 6 ñ ò ö ö
7	P Q R S 7 Π Σ Ξ	p q r s 7 β Σ Ξ
8	T U V 8 Ü ü	t u v 8 ù ü
9	W X Y Z 9 Ω	w x y z 9 Ω
0	0 * # , ; ' " =	/ : - + ( ) < >

**Примечание:** Символы, доступные в этих режимах, могут быть другими в зависимости от вашей страны.

- Для вставки пробела нажмите клавишу .
- Курсор можно перемещать клавишами **( и )**. Для удаления букв нажимайте клавишу . Нажмите и удерживайте клавишу  для очистки дисплея.
- Нажав и удерживая клавишу  в течении 3 секунд в режиме ввода текста, можно переключиться на набор русских букв. Обратное переключение в режим набора английских букв производится аналогично.

## Использование режима цифр

---

Цифровой режим позволяет вам вводить цифры в текстовое сообщение (например телефонный номер). Нажимайте клавиши с нужными цифрами и вручную переключайтесь в текстовый режим ввода.

# Параметры, доступные во время вызова

Ваш телефон предоставляет функции контроля, которыми можно пользоваться, не прерывая вызова.


## Удержание вызова

---

Вы можете удержать текущий вызов в любой момент. Сделать второй вызов во время разговора можно, если данный сервис поддерживается сетью. Один из двух вызовов становится активным, а второй - удержанным, и между ними можно переключаться.

Для удержания вызова нажмите программную клавишу **Удерж.** Вызов можно вновь сделать активным, нажав программную клавишу **Извлечь.**

Для выполнения вызова во время разговора:



1. Введите номер телефона, который вы хотите набрать, или найдите его в телефонной книге.
2. Нажмите  для набора номера второго вызова. Первый вызов автоматически удерживается.

Либо:

1. Удерживайте текущий вызов нажатием программной клавиши **Удерж.**
2. Сделайте следующий вызов как обычно.

Для переключения с одного вызова на другой нажмите программную клавишу **Переключ.**

Поступивший вызов удерживается, а предыдущий удерживаемый вызов активизируется, что позволяет продолжить разговор с другим абонентом.

По окончании разговора завершите оба вызова нажатием  .


## Отключение микрофона (заглушить)

---


Вы можете на время отключить микрофон, чтобы ваш собеседник не мог вас слышать.

Пример: Вы не хотите, чтобы ваш собеседник слышал по телефону то, что вы говорите окружающим.

Для временного отключения микрофона:

1. Нажмите программную клавишу **Опции**.
2. При необходимости, нажмите клавишу  для выделения параметра **Выкл. звук**.
3. Нажмите программную клавишу **Да**.  
Теперь ваш собеседник вас не слышит.

Для обратного включения микрофона:

1. Нажмите программную клавишу **Опции**.
2. При необходимости, нажмите клавишу  для выделения параметра **Вкл. звук**.
3. Нажмите программную клавишу **Да**.  
Теперь ваш собеседник вновь вас слышит.

## Отключение/Подача тонов клавиатуры

---

Этот параметр позволяет включать и отключать тон клавиш. Если выбран параметр **Выкл. DTMF**, телефон не будет подавать тонов при нажатии клавиш. Он позволяет вам нажимать клавиши во время разговора без подачи тонов.

**Примечание:** При общении с автоответчиком или с системами компьютерной телефонии следует установить параметр **Вкл. DTMF**.


## Отправка тонов DTMF

---

Вы можете отправлять тоны DTMF (многочастотный двойной тон), соответствующие номеру, набранному во время разговора.

Данный параметр удобен при вводе пароля или номера счета для автоматизированной системы, такой, как например, банковская.

Для отправки тонов DTMF выполните следующие действия:




1. Когда вы будете соединены с системой телефонных услуг, нажмите программную клавишу **Опции**.
2. Нажмите клавишу  для выделения параметра **Отправить DTMF**.
3. Нажмите программную клавишу **Да**.
4. Наберите последовательность цифр, тоны которых необходимо отправить и нажмите программную клавишу **Да**. Тоны, соответствующие показанному на экране номеру, будут отправлены.

**Примечание:** Вы также можете осуществлять поиск номера в телефонной книге, нажав на программную клавишу **Имя**. Для подробного описания свойств Телефонной книги обратитесь к стр. 31.

## Поиск номера в телефонной книге

---


Вы можете искать номера в телефонной книге во время вызова.

1. Нажмите программную клавишу **Опции**.
2. Нажмите программную клавишу  для выделения параметра **Тел. книга**.
3. Нажмите программную клавишу **Да**.  
Выводится список записей телефонной книги.
4. Введите начало имени, которое вы хотите найти.  
При вводе первых символов имени выводится список записей телефонной книги, совпадающих с введенными символами. Запись также выделяется.
5. Прокрутите до записи, нажимая клавишу  и , и нажмите программную клавишу **Смотр** для просмотра выделенной записи.

Подробнее о функциях телефонной книги см. на стр. 31.

## Использование сервиса SMS

---

Если вы получаете сообщение SMS (Служба коротких сообщений) в процессе вызова, на дисплее начнет мигать значок (). Параметр **Услуга SMS** позволяет использовать эту функцию.



Подробнее об использовании службы SMS см. на стр. 63.

## Ответ на второй вызов

---

Вы можете ответить на поступивший вызов, не прерывая предыдущего, если данный сервис поддерживается сетью. Установите параметр меню **Ожидание (Меню 6.3)** на **Актив**. (см. на стр. 108). Сигнал ожидания вызова предупредит вас о поступившем вызове.

Для ответа на вызов во время разговора:

1. Нажмите  для ответа на поступивший вызов. Первый вызов автоматически удерживается.
2. Для переключения с одного вызова на другой нажмите программную клавишу **Переключ..**  
Если вы хотите завершить удерживаемый вызов, нажмите программную клавишу **Опции** и выберите параметр **Законч. удерж. звонка**.
3. Текущий вызов завершается нажатием  .

## Вызов конференции

---

Вызов конференции - это сетевой сервис, позволяющий разговаривать шести участникам одновременно. Более подробную информацию можно получить у поставщика сервиса.

### Установка конференц-связи

1. Вызовите первого участника как обычно.
2. Вызовите второго участника как обычно. Первый вызов автоматически удерживается.
3. Соедините первого участника с конференцией нажатием программной клавиши **Опции** и выбором параметра **Объединить**.

## Параметры, доступные во время вызова




4. Для включения нового участника в конференцию сделайте обычный вызов, нажмите программную клавишу **Опции** и задайте параметр **Объединить**.

Отвечая на поступающие вызовы, вы можете соединять их с конференцией нажатием **Опции**, а затем нажатием **Объединить**. При необходимости повторите действия.

## Разговор с одним из участников конференции

1. Нажмите программную клавишу **Опции** и установите параметр **Выберите один**.

Появляется список участников.

2. Выделите нужного участника нажатием клавиши  и , а затем программной клавиши **Выбор** или клавиши .






3. Установите параметр **Частный**.

Теперь вы можете лично поговорить с данным абонентом. Остальные участники могут продолжить разговор между собой.

4. Для возврата в конференцию нажмите программную клавишу **Опции** и выберите параметр **Объединить**.

Теперь все участники конференции могут слышать друг друга.

## Окончание связи с одним из участников конференции





1. Нажмите программную клавишу **Опции** и установите параметр **Выберите один**.  
Появляется список участников.
2. Выделите нужного участника нажатием клавиши  и , а затем программной клавишей **Выбор** или клавишей .
3. Выберите параметр **Переместить**.  
При этом прекращается связь с выбранным участником, а с остальными разговор можно продолжать.
4. Завершите вызов, нажав клавишу  .

# Использование меню








Телефон предоставляет широкий выбор функций, позволяющих адаптировать его к вашим задачам. Эти функции организованы в виде меню и подменю.

Доступ к меню и подменю выполняется через просмотр нажатием управляющих клавиш или с помощью быстрого доступа.

## Доступ к функциям меню через просмотр


1. В режиме ожидания нажмите программную клавишу **Меню** для доступа в режим меню.
2. С помощью клавиш  и  перемещайтесь до входа в вывода главного меню, например, **Настр. телефона**. Нажмите программную клавишу **Выбор**.
3. Если меню содержит подменю (например, **Язык**), доступ к ним можно получить клавишами  и , и нажатием программной клавиши **Выбор или клавиши )**.

Если выбранное меню содержит другие параметры, повторите те же действия.


4. Чтобы...	Нажмите...
просмотреть меню	клавиши  и  или  и  на левой стороне телефона.
подтвердить выбранную настройку	программную клавишу <b>Выбор</b> или клавишу <b>)</b> .
вернуться на предыдущий уровень меню	программную клавишу  или клавишу <b>(</b> .
выйти из меню без изменения параметров	клавишу   .

## Вход в функцию меню через быстрый доступ



---

Пункты меню (меню, подменю и параметры) пронумерованы и к ним можно быстро получить доступ через их номера. Номер быстрого доступа выводится в правой нижней части дисплея рядом с программной клавишей . Просто нажмите программную клавишу **Меню** и введите требуемый номер.

### Примечания:

- Номера, присвоенные функциям меню, приведены в списке на стр. 58. Они могут не совпадать с номерами меню телефона. Это зависит от сервиса, поддерживаемого вашей картой SIM.
- Для меню 10 нажмите клавишу .

Пример: Доступ к параметру **Язык**.

1. Нажмите программную клавишу **Меню**.
2. Нажмите  для **Настр. телефона**.
3. Нажмите  для **Язык**.

На дисплее появятся имеющиеся языки.

## Карта меню

---

На схеме, приведенной ниже, показана структура меню телефона с указанием:

- номера, назначенного каждому параметру;
- номеров страниц, на которых описаны соответствующие функции.

**Примечание:** Если вы используете карту SIM с поддержкой сервисов SIM-AT, то при нажатии программной клавиши **Меню** выводится меню **SIM AT** для ввода функции меню. Подробности следует выяснить у вашего оператора связи.

### 1. Сообщения (см. на стр. 63)

- 1.1 Входящие
- 1.2 Исходящие
- 1.3 Написать
- 1.4 Шаблоны
- 1.5 Настройки
  - 1.5.1 Настройки 1\*
  - 1.5.2 Настройки 2\*
  - 1.5.3 Общие настройки
- 1.6 Удалить все
- 1.7 Мои объекты
  - 1.7.1 Мои EMS мелодии
  - 1.7.2 Мои EMS картинки
  - 1.7.3 Моя EMS анимация
  - 1.7.4 Удалить все
- 1.8 Состояние памяти
  - 1.8.1 Память SIM
  - 1.8.2 Память тел.
  - 1.8.3 Память SMS-CB сообщ.
- 1.9 Голос. почта
  - 1.9.1 Прослушать
  - 1.9.2 Номер сервера

---

\* Выводится, только если поддерживается картой SIM.

## 1. Сообщения *(продолжение)*

- 1.10 Вещание
  - 1.10.1 Прочитать
  - 1.10.2 Прием
  - 1.10.3 Список каналов
  - 1.10.4 Язык

## 2. Журнал звонков *(см. на стр. 75)*

- 2.1 Пропущенные
- 2.2 Входящие
- 2.3 Исходящие
- 2.4 Удалить все
- 2.5 Продолж. звонков
  - 2.5.1 Время послед. звонка
  - 2.5.2 Всего исходящ.
  - 2.5.3 Всего входящ.
  - 2.5.4 Сброс таймеров
- 2.6 Стоим. звонков
  - 2.6.1 Стоим. послед. звонка
  - 2.6.2 Стоим. всех звонков
  - 2.6.3 Макс. стоимость
  - 2.6.4 Сброс счетчиков
  - 2.6.5 Задать макс.
  - 2.6.6 Стоим. единицы

## 3. Настройки звука *(см. на стр. 79)*

- 3.1 Звук звонка
- 3.2 Громкость
- 3.3 Тип сигнала
  - 3.3.1 Только свет
  - 3.3.2 Мелодия
  - 3.3.3 Вибрация
  - 3.3.4 Вибр. и мелод.
- 3.4 Звук клавиатуры
  - 3.4.1 Выключено
  - 3.4.2 Клавесин
  - 3.4.3 Фортепиано
  - 3.4.4 Звук
  - 3.4.5 Сигнал
- 3.5 Звук сообщения
  - 3.5.1 Звук SMS
  - 3.5.2 Звук SMS-CB

### 3. Настройки звука *(продолжение)*

- 3.6 Питание Вкл/Выкл
  - 3.6.1 Выключено
  - 3.6.2 Классический
  - 3.6.3 Веселый
- 3.7 Сигнал вызова
- 3.8 Дополн. настройки
  - 3.8.1 Звук ошибки
  - 3.8.2 Поминутн. звук
  - 3.8.3 Звук соединения

### 4. Настройки тел. (см. на стр. 84)

- 4.1 Мои настройки
  - 4.1.1 Обои
  - 4.1.2 Параметры меню
  - 4.1.3 Автом. блок. клав.
- 4.2 Привет. сообщение
- 4.3 Свой номер
  - 4.3.1 Номер 1
  - 4.3.2 Номер 2
- 4.4 Язык
- 4.5 Безопасность
  - 4.5.1 Проверка PIN
  - 4.5.2 Изменить PIN
  - 4.5.3 Блок. телефона
  - 4.5.4 Измен. пароль
  - 4.5.5 Блок. SIM
  - 4.5.6 Режим FDN\*
  - 4.5.7 Изменить PIN2\*
- 4.6 Настройки дисплея
  - 4.6.1 Яркость
  - 4.6.2 Подсветка
  - 4.6.3 Индикатор сервиса
  - 4.6.4 Графич. логотип
- 4.7 Дополн. настройки
  - 4.7.1 Автодозвон
  - 4.7.2 Ответ любой клавишей
- 4.8 Быстрое меню
  - 4.8.1 Клавиша вверх
  - 4.8.2 Клавиша вниз
  - 4.8.3 Клавиша вправо
  - 4.8.4 Клавиша влево
- 4.9 Сброс настроек

---

\* Выводится, только если поддерживается картой SIM.

## 5. Органайзер (см. на стр. 94)

- 5.1 Календарь
- 5.2 Список дел
- 5.3 Дата и Время
  - 5.3.1 Установ. времени
  - 5.3.2 Установ. даты
  - 5.3.3 Мировое время
  - 5.3.4 Формат времени
- 5.4 Будильник
  - 5.4.1 Одиночный
  - 5.4.2 Ежедневный
  - 5.4.3 Утренний
  - 5.4.4 Удалить
  - 5.4.5 Автовключение
- 5.5 Калькулятор
- 5.6 Обмен валют

## 6. Услуги сети (см. на стр. 104)

- 6.1 Переадресация
  - 6.1.1 Всегда
  - 6.1.2 Если занят
  - 6.1.3 Если не отвечает
  - 6.1.4 Если недоступен
  - 6.1.5 Отменить все
- 6.2 Запрет вызовов
  - 6.2.1 Все исходящие
  - 6.2.2 Международ.
  - 6.2.3 Междунар. исключ. домой
  - 6.2.4 Все входящие
  - 6.2.5 Входящ. пока за границей
  - 6.2.6 Отменить все
  - 6.2.7 Изменить пароль запрета
- 6.3 Ожидание вызова
  - 6.3.1 Голос. вызовы
  - 6.3.2 Вызовы факса
  - 6.3.3 Вызовы данных
  - 6.3.4 Отменить все
- 6.4 Выбор сети
  - 6.4.1 Автоматически
  - 6.4.2 Вручную

## 6. Услуги сети *(продолжение)*

- 6.5 Идент. номера
  - 6.5.1 По умолчанию
  - 6.5.2 Не показ. номер
  - 6.5.3 Показывать номер
- 6.6 Закрытая группа польз.
  - 6.6.1 Индекс
  - 6.6.2 Доступ извне
  - 6.6.3 Группа по умолч.\*
  - 6.6.4 Деактивировать\*

## 7. WAP&игры (см. на стр. 112)

- 7.1 Игры
  - 7.1.1 Улей
  - 7.1.2 Хомячок
- 7.2 WAP браузер
  - 7.2.1 Домашний URL
  - 7.2.2 Избранные URL
  - 7.2.3 http://
  - 7.2.4 Настройки
  - 7.2.5 Очистить кэш
- 7.3 Загрузки
  - 7.3.1 Игры и другое
  - 7.3.2 Звуки
  - 7.3.3 Картинки
  - 7.3.4 Настройка DNS

---

\* Выводится при активной функции Закрытая группа пользователей CUG.

# Сообщения

Функция SMS (служба коротких сообщений) - это сетевой сервис, который может не поддерживаться сетью. Сообщение можно отправлять в текстовом виде, по факсу, электронной почтой и с помощью пейджинговых систем, если эти сервисы поддерживаются сетью. Для отправки текстового сообщения по телефону, необходимо получить номер центра SMS у вашего оператора связи.





Появление значка (✉) означает, что получено новое текстовое сообщение. Если память переполнена, выводится сообщение об ошибке, после чего прием сообщений прекращается. Используйте параметр **Удалить** в разделе **Опции** при чтении сообщения для удаления ненужных сообщений.

## Входящие *(Меню 1.1)*

---

Эта папка используется для сохранения полученного сообщения.

При входе в данное меню на дисплее показывается список сообщений с номерами или именами отправителей, если они имеются в вашей телефонной книге.

1. Выберите сообщение из списка и нажмите программную клавишу **Смотр.** для чтения содержания сообщения.
2. Содержание просматривается нажатием клавиш  и .
3. Для просмотра предыдущих или последующих сообщений, нажмите клавишу  или .

При чтении сообщения нажатием программной клавиши **Опции** можно выбрать следующие параметры:

**Удалить:** удаляет сообщение.

**Отправить:** повторно отправляет сообщение. Подробнее об отправке сообщений см. на стр. 66.

**Ответить:** позволяет отправить ответное сообщение.

**Перезвонить:** позволяет сделать ответный вызов.

**Список адресов:** позволяет извлечь из сообщения телефонные номера, адреса электронной почты и URL-адреса страниц для сохранения их в памяти телефона.

**Перемест. в телефон:** позволяет вам переместить сообщение с SIM-карты в память телефона. Этот параметр доступен только при выборе сообщения, сохраненного в карте SIM.

**Перемест. в SIM:** позволяет вам переместить сообщения из памяти телефона на SIM-карту. Этот параметр доступен только при выборе сообщения, сохраненного в памяти телефона.





**Выбрать объект:** позволяет сохранить объекты (например, звуки или картинки) в вашем телефоне. Вы можете использовать сохраненные объекты при написании сообщений; подробнее см. на стр. 68.

## Исходящие *(Меню 1.2)*

---

Эта папка используется для сохранения сообщения, которое было или будет отправлено.

При входе в данное меню на дисплее показывается список сообщений с номерами или именами получателей, если они имеются в вашей телефонной книге.

1. Выберите сообщение из списка и нажмите программную клавишу **Смотр.** для чтения содержания сообщения.
2. Содержание просматривается нажатием клавиш  и .
3. Для просмотра предыдущих или последующих сообщений, нажмите клавишу  или .

При чтении сообщения нажатием программной клавиши **Опции** можно выбрать следующие параметры:

**Удалить:** удаляет сообщение.

**Отправить:** повторно отправляет сообщение.  
Подробнее об отправке сообщений см. на стр. 66.

**Список адресов:** позволяет извлечь из сообщения телефонные номера, адреса электронной почты и URL-адреса страниц для сохранения их в памяти телефона.

**Перемест. в телефон:** позволяет вам переместить сообщение с SIM-карты в память телефона. Этот параметр доступен только при выборе сообщения, сохраненного в карте SIM.

**Перемест. в SIM:** позволяет вам переместить сообщения из памяти телефона на SIM-карту. Этот параметр доступен только при выборе сообщения, сохраненного в памяти телефона.

**Выбрать объект:** позволяет сохранить объекты (например, звуки или картинки) в вашем телефоне. Вы можете использовать сохраненные объекты при написании сообщений; подробнее см. на стр. 68.

### Написать *(Меню 1.3)*

---

С помощью этого меню можно написать и отправить текстовое сообщение.

**Примечание:** Можно писать сообщения, содержащие до 918 буквенно-цифровых символов. Если вы добавляете в сообщение объекты или вводите текст на русском языке, число символов будет меньше.

### Создание простого текстового сообщения

1. Создайте свое сообщение.

**Примечание:** Подробнее о вводе символов см. на стр. 43.

2. Написав сообщение, нажмите программную клавишу **Опции**. Предусмотрены следующие параметры:

**Отправить:** позволяет отправить сообщение. После отправки сообщение будет удалено.

**Сохран. и отпр.:** позволяет сохранить копию сообщения в указанной памяти и затем отправить сообщение получателю. Вы можете прочитать сообщение в папке Исходящие.

**Сохранить:** позволяет сохранять сообщения в указанной памяти для последующей отправки. Вы можете прочитать сообщение в папке Исходящие.

Для дополнительной информации о параметрах **Формат текста**, **Добав. объект**, **Добав. шаблон**, **Добав. из тел.кн.**, **Добав. URL** и **Язык** см.

"Создание сообщения с использованием параметров" на странице 67.

3. Выберите **Отправить** или **Сохран. и отпр.** и нажмите программную клавишу **Выбор**.  
Если вы хотите только сохранить сообщение, выберите **Сохранить**. После сохранения сообщения телефон возвращается в меню **Сообщения**.
4. Выберите область памяти, где будет сохранено сообщение, и нажмите программную клавишу **Да**.
5. Введите номер назначения.  
Чтобы найти номер в телефонной книге, нажмите программную клавишу **Имя** и выберите его из списка.
6. Нажмите программную клавишу **Да**. Сообщение отправляется.

**Примечание:** Если телефон не отправил сообщение, он спрашивает, хотите ли вы повторить попытку. Нажмите программную клавишу **Да** для повторной отправки. В противном случае нажмите программную клавишу **Выход**.

## Создание сообщения с использованием параметров

1. Создайте свое сообщение.
2. Нажмите программную клавишу **Опции**.
3. Выберите один из следующих параметров с помощью клавиш **↵** и **↶**, и нажмите программную клавишу **Выбор**.

**Формат текста:** позволяет форматировать атрибуты текста. Для атрибута **Размер букв** можно выбрать **Нормальный**, **Большой** или **Маленький**. Для атрибутов **Подчеркнутый** и **Зачеркнутый** выберите **Включено** или **Выключено**. Можно выбрать одновременно несколько атрибутов текста.

**Добав. объект:** позволяет добавить к сообщению звук, картинку или анимированные изображения. Выберите категорию добавляемого объекта. Можно выбирать различные элементы, предустановленные изготовителем, или же выбрать элемент, полученный с сообщением.

**Добав. шаблон:** позволяет использовать текст одного из стандартных сообщений. Выберите одно из пяти имеющихся стандартных сообщений через параметр меню **Шаблоны (Меню 1.4)**; подробнее см. ниже.

**Добав. из тел.кн.:** позволяет добавлять в сообщение запись из телефонной книги. Выберите запись из списка.

**Добав. URL:** позволяет добавлять в сообщение адрес web-страницы из списка **Избранные URL (Меню 7.2.2)**. Выберите запись из списка.

**Язык:** позволяет изменить язык, используемый в режиме ввода текста. Выберите нужный язык.

4. Дополните сообщение и затем отправьте или сохраните его, выполнив процедуру на странице 67, начиная с шага 3.

## Шаблоны *(Меню 1.4)*

---

Используя это меню, вы можете задавать содержание до пяти сообщений, которые вы чаще всего используете. Список шаблонов можно перелистывать программными клавишами **←** и **→**. Когда шаблон сообщения, который вы хотите изменить, будет выделен, нажмите программную клавишу **Опции**.

**Редактировать:** позволяет написать новое или отредактировать выбранное сообщение.

**Примечание:** Подробнее о вводе текста см. на стр. 43.

**Отправить:** позволяет открыть для редактирования и последующей отправки выбранное сообщение. Закончив редактирование сообщения, можно отправить, сохранить и отправить или просто сохранить его. Подробнее об отправке сообщений см. страница 66.

**Удалить:** удаляет заданное сообщение. Следует подтвердить удаление, нажав программную клавишу **Да**.

## Настройки *(Меню 1.5)*

---

В этом меню можно настроить информацию SMS по умолчанию. Группа настроек содержит набор установок, нужных для отправки сообщений. Число групп настройки зависит от емкости вашей карты SIM.

### Примечания:

- При отправке сообщения автоматически используется группа параметров последнего отправленного сообщения.
- Оператор связи может предоставить другие опции настроек.

**Настройки x** (где **x** обозначает номер группы настройки): каждая группа имеет свое подменю.

**SMS центр:** позволяет сохранять или изменять номер центра SMS, необходимый для отправки сообщения. Номер можно получить у оператора связи.

**Получат. по умолч.:** позволяет сохранить номер назначения по умолчанию. Номер будет автоматически отображаться на экране при создании сообщения.

**Тип по умолчанию:** позволяет установить тип сообщения по умолчанию (Текст, Факс, E-mail или Пейджинг). Сеть может преобразовывать сообщение в выбранный формат.

Время действия: позволяет задать время хранения сообщений в центре сообщений, в течение которого будут предприниматься попытки их доставки.

Имя профиля: позволяет дать имя группе настроек, задаваемой в данный момент.

**Общие настройки**: предусмотрены следующие параметры:



Путь ответа: позволяет получателю вашего SMS-сообщения отправить ответное сообщение через ваш центр сообщений, если ваша сеть поддерживает данную услугу.

Отчет о доставке: позволяет включать или отключать функцию отчета. При включении этой функции сеть информирует, отправлено сообщение или нет.

Выбор канала: позволяет выбрать **GSM** или **GPRS** (зависит от настроек сети. Для получения информации обратитесь к вашему оператору связи).

## Удалить все (Меню 1.6)

Этот параметр меню позволяет удалить все сообщения в любой папке сообщений. Можно также удалить все ваши сообщения одновременно.

Чтобы...	Нажмите...
выбрать папку сообщений для очистки	клавишу  или  . Чтобы удалить все ваши сообщения, выберите <b>Все сообщения</b> .
установить пометки	программную клавишу <b>Метка</b> .
удалить пометки	программную клавишу <b>Сн.Мет</b> .
удалить помеченные сообщения	программную клавишу <b>Удалить</b> .

При отображении подтверждающего сообщения нажмите программную клавишу **Да**.

## Мои объекты (Меню 1.7)

После сохранения объектов, полученных в сообщениях, в памяти вашего телефона с помощью параметра **Выбрать объект** (см. на стр. 64) вы можете просматривать объекты в этом меню.

Имеются три категории объектов:

- **Мои EMS мелодии**
- **Мои EMS картинки**
- **Моя EMS анимация**

Для удаления выбранного объекта нажмите программную клавишу **Удалить**.

Вы можете удалять все объекты, используя параметр **Удалить все** (Меню 1.7.4).

Чтобы...	Нажмите...
выбрать категорию подлежащих стиранию записей	программную клавишу <b>Метка</b> .
отменить выбор	программную клавишу <b>Сн.Мет.</b>
стереть записи в выбранной(ых) категории(ях)	программную клавишу <b>Удалить</b> .

Если вы хотите удалить все объекты, выберите **Все объекты**.

## Состояние памяти (Меню 1.8)

---

Это меню выводит число сообщений, хранящихся в памяти карты SIM, телефона, а также число сообщений сети.


## Голос. почта (Меню 1.9)

---


Это меню обеспечивает доступ к папке голосовой почты, если сервис предоставляется сетью.

Предусмотрены следующие параметры:

**Прослушать:** прежде, чем пользоваться этой функцией, вы должны ввести номер голосового сервера, предоставленный вашим оператором связи (см. параметр меню **1.9.2**). Затем можно выбирать этот параметр и прослушивать сообщения, просто нажимая программную клавишу **Да**.

Для быстрого доступа к серверу голосовой почты нажмите и удерживайте клавишу  в режиме ожидания.

**Номер сервера:** позволяет при необходимости изменять номер сервера голосовой почты.

Чтобы...	Нажмите...
ввести номер сервера	соответствующие цифровые клавиши.
изменить номер	клавишу  .
переместить курсор влево/вправо без удаления цифры	клавишу ( или ) .

**Примечание:** Голосовая почта - это сетевой сервис. Для получения более подробной информации свяжитесь с вашим оператором связи.



## Вещание *(Меню 1.10)*

Этот сетевой сервис позволяет получать сообщения на разные темы, такие как погода или движение по дорогам. Сообщение выводится сразу по получении при условии, что:

- телефон находится в режиме ожидания;
- параметр **Прием** установлен на **Включить**;
- канал сообщения выделен в списке каналов.

Предусмотрены следующие параметры:

**Прочитать:** позволяет просматривать сообщения.

**Текущее** отображает сообщения из сети, но не сохраняет их в памяти телефона, т.е. они исчезают после выключения телефона. Перемещение по сообщениям осуществляется клавишами  и .

При чтении сообщения нажмите программную клавишу **Сохран.** для сохранения сообщения в **Архив** для последующего извлечения.

**Прием:** позволяет включить или отключить прием сообщений сети.

**Список каналов:** позволяет определить каналы, от которых вы хотите принимать сообщения сети.

Предусмотрены следующие параметры:

Выбрать: используется для включения или отключения каналов в списке установкой или удалением метки.

Добав. канал: используется для определения номера и названия нового канала.

Удалить: используется для удаления канала из списка.

Редактировать: используется для изменения номера и названия существующего канала.


**Язык:** позволяет выбрать язык получаемых сообщений сети.

Для дополнительной информации обратитесь к вашему оператору сотовой связи.

# Журнал звонков

В этом меню вы можете просмотреть:

- пропущенные, входящие и исходящие вызовы;
- продолжительность входящих и исходящих вызовов;
- стоимость ваших звонков.

**Примечание:** Можно получить доступ ко всем номерам трех типов записей вызовов, нажав клавишу  в режиме ожидания.

## Пропущенные *(Меню 2.1)*

---

Этот параметр позволяет просмотреть 20 последних вызовов, на которые вы не ответили.

Приводятся номер или имя (если имеются). Нажатием программной клавиши **Выбор** можно просмотреть дату и время вызова и затем, нажав программную клавишу **Опции**, вы можете:

- отредактировать номер (если имеется) и сохранить его в телефонной книге;
- удалить номер из списка.

Можно также набрать номер, нажав клавишу .

## Входящие *(Меню 2.2)*

---

Позволяет просмотреть 20 последних полученных вызовов.

Приводятся номер или имя (если имеются). Нажатием программной клавиши **Выбор** можно просмотреть дату и время звонка и затем, нажав программную клавишу **Опции**, вы можете:

- отредактировать номер (если имеется) и сохранить его в телефонной книге;
- удалить номер из списка.

Можно также набрать номер, нажав клавишу .

## Исходящие *(Меню 2.3)*

---

Позволяет просмотреть последние 20 набранных вызовов.

Приводятся номер или имя (если последнее имеется). Нажатием программной клавиши **Выбор** можно просмотреть дату и время звонка и затем, нажав программную клавишу **Опции**, вы можете:



- отредактировать номер и сохранить его в телефонной книге;
- удалить номер.

Можно также набрать номер, нажав клавишу .

## Удалить все *(Меню 2.4)*

---

Вы можете удалить все номера, сохраненные в каждой записи вызовов.

Чтобы...	Нажмите...
выбрать тип (типы) вызовов, которые следует удалить	клавишу  или  , а затем программную клавишу <b>Метка</b> .
отменить выбор	программную клавишу <b>Сн.Мет.</b>
удалить все вызовы выбранного типа	программную клавишу <b>Удалить</b> .

Указав вызовы, подлежащие удалению, при появлении сообщения подтверждения нажмите программную клавишу **Да** для подтверждения.

## Продолж. звонков *(Меню 2.5)*

---

Позволяет просмотреть продолжительность входящих и исходящих вызовов.

**Примечание:** Действительная оплачиваемая длительность вызовов, определяемая поставщиком сервиса, может изменяться в зависимости от свойств сети, округления при подсчете и т.д.

Имеются следующие таймеры:

**Время послед. звонка:** длительность последнего вызова.

**Всего исходящ.:** общая длительность всех исходящих вызовов, сделанных после последнего сброса таймера.

**Всего входящ.:** общая длительность всех входящих вызовов, сделанных после последнего сброса таймера.

**Сброс таймеров:** параметр, используемый для сброса таймера вызовов. Введите пароль телефона (см. на стр. 124) и нажмите программную клавишу **Да**.

## Стоим. звонков *(Меню 2.6)*

---

Этот сетевой сервис позволяет определять стоимость вызовов. В зависимости от вашей SIM-карты, данный параметр меню может не отображаться.

Имеются следующие таймеры:

**Стоим. послед. звонка:** стоимость последнего сделанного вызова.

**Стоим. всех звонков:** общая стоимость всех вызовов, сделанных после последнего сброса счетчика стоимости. Если общая стоимость превышает максимальную величину, заданную параметром **Задать макс. (меню 2.6.5)**, вы сможете делать вызовы только после сброса данных счетчика стоимости.

**Макс. стоимость:** максимальная стоимость, задаваемая параметром **Задать макс.** (см. ниже).

**Сброс счетчиков:** параметр, используемый для сброса данных счетчика стоимости. Сначала введите ваш PIN2 (см. на стр. 126), а затем нажмите программную клавишу **Да**.

**Задать макс.:** параметр, используемый для ввода максимальной суммы, отведенной вами на вызовы. Сначала введите ваш PIN2 (см. на стр. 126), а затем нажмите программную клавишу **Да**.

**Стоим. единицы:** этот параметр используется для установки стоимости одной единицы и применяется при подсчете стоимости вызовов. Сначала введите ваш PIN2 (см. на стр. 126), а затем нажмите программную клавишу **Да**.

# Настройки звука

Меню параметров звука используется для установки следующих настроек:

- мелодии звонка, громкости и типа предупреждения;
- звуков, производимых при нажатии клавиш, при ошибках или при получении сообщений.

**Примечание:** Когда телефон находится в режиме “Без звука” (см. стр. 28), вы не можете изменить параметры звука.

## Звук звонка *(Меню 3.1)*

---





Позволяет подобрать мелодию для звонка.

Вы можете выбрать одну из предлагаемых многочисленных мелодий. Если вы загрузили какие-либо звуки из Интернета или программы EasyGPRS, их можно использовать в этом меню.

## Громкость *(Меню 3.2)*

---

Задаёт один из пяти уровней громкости звонка.

Для установки уровня громкости пользуйтесь клавишами  и  или  и  на левой стороне телефона.

### Тип сигнала *(Меню 3.3)*

---

Позволяет выбрать способ оповещения о принимаемых вызовах.

Предусмотрены следующие параметры:

**Только свет:** включается только подсветка; телефон не звонит и не вибрирует.

**Мелодия:** телефон звонит мелодией, заданной параметром меню **Звук звонка (Меню 3.1)**; см. на стр. 79.

**Вибрация:** телефон вибрирует, но не звонит.

**Вибр. и мелод.:** перед тем, как раздается звонок, телефон вибрирует три раза.

### Звук клавиатуры *(Меню 3.4)*

---

Позволяет выбрать тон клавиатуры, который производится клавишами при их нажатии.

Предусмотрены следующие параметры:

**Выключено:** клавиши не звучат.

**Клавесин:** каждая клавиша от при нажатии создает чистый звук.

**Фортепиано:** каждая клавиша от при нажатии создает различную ноту музыкальной гаммы.

**Звук:** каждая клавиша при нажатии издает свой собственный тон.

**Сигнал:** все клавиши при нажатии издают одинаковый Звук.

## Звук сообщения *(Меню 3.5)*

---

Позволяет выбрать тон сигнала, звучащего при получении сообщения.

### Звук SMS *(Меню 3.5.1)*

Позволяет выбирать способ, которым телефон информирует о получении нового сообщения SMS.

Предусмотрены следующие параметры:

**Выключено:** телефон не использует тон SMS.

**Только свет:** мигает световой сигнал сервиса в левой верхней части телефона.

**Вибрация:** телефон вибрирует.

**Одиночн. сигнал:** сигнал подается один раз.

**Звук X:** телефон подает SMS-сигнал.  
Предоставляется 10 SMS-сигналов.

### Звук SMS-СВ *(Меню 3.5.2)*

Этот параметр позволяет выбрать, как телефон информирует о получении нового сообщения Сети (СВ).

Предусмотрены следующие параметры:

**Выключено:** телефон не использует тон СВ.

**Только свет:** мигает световой сигнал сервиса в левой верхней части телефона.

**Вибрация:** телефон вибрирует.

**Одиночн. сигнал:** сигнал подается один раз.

**Звук X:** телефон использует тон СВ. Предоставляется 10 SMS-сигналов.

### Питание Вкл/Выкл *(Меню 3.6)*

---

Позволяет включить или выключить подачу звукового сигнала при включении и выключении телефона.

Предусмотрены следующие параметры:

**Выключено:** при включении и выключении телефона вы не будете слышать звука.

**Классический:** при включении и выключении телефона вы будете слышать стандартный звук.

**Веселый:** при включении и выключении телефона вы будете слышать веселый звук.

### Сигнал вызова *(Меню 3.7)*

---

Эта опция позволяет выбрать, будет ли телефон информировать вас о получении нового сообщения или о звонке будильника во время вызова.

Доступны следующие опции.

**Выключено:** телефон не предупреждает вас о входящих сообщениях или о звонках будильника. Он лишь отображает соответствующее уведомление.

**Включено:** телефон предупреждает вас звуковым сигналом и отображает соответствующее уведомление.

## Дополн. Настройки *(Меню 3.8)*

Вы можете установить другие тоны, используемые телефоном.

Чтобы включить звук...	Нажмите...
включить	программную клавишу <b>Вкл.</b> Перед параметром появляется метка.
выключить	программную клавишу <b>Выкл.</b> Метка исчезает.

Предусмотрены следующие параметры:

**Звук ошибки:** устанавливает, будет ли телефон информировать вас о возникновении ошибки.

**Поминутн. звук:** позволяет включить или отключить подачу звукового сигнала, который подается каждую минуту в процессе вызова, отсчитывая его длительность.

**Звук соединения:** указывает должен ли телефон подавать сигнал при соединении с абонентом.

# Настройки тел.

Многие функции телефона могут настраиваться по вашему выбору. Доступ к этим функциям выполняется через меню **Настр. телефона**.

## Мои настройки *(Меню 4.1)*



---

Вы можете изменить фоновое изображение и вид дисплея в режиме меню по вашему усмотрению.

### Обои *(Меню 4.1.1)*

Этот параметр позволяет изменить фоновое изображение (обои), которое отображается в режиме ожидания.

Для изменения фонового изображения:

1. Просмотрите список, нажимая клавишу  или .

Имеются различные заданные изображения. Вы также можете выбрать пустой фон или любое из изображений, загруженных из Интернета или из программы EasyGPRS.

2. Нажмите программную клавишу **Смотр.**, когда выделен желаемый снимок.

На дисплей выводится выбранное изображение.

3. После просмотра изображения нажмите программную клавишу **Выбор** для его отображения в режиме ожидания.

4. Для вывода...	Нажмите...
текущей даты и времени вверху фонового изображения	программную клавишу <b>Да</b> .
только фонового изображения	программную клавишу <b>Нет</b> .

**Параметры меню** (Меню 4.1.2)

Позволяет выбрать стиль вывода меню. Можно выбрать **Полоски** или **По кругу**.

**Автом. блок. клав.** (Меню 4.1.3)

Это параметр меню позволяет настроить телефон так, что он автоматически блокирует клавиши, если в течении заданного времени не нажата ни одна клавиша. Эта функция помогает избежать нежелательных операций телефона в результате случайных нажатий на клавиши.



Чтобы использовать эту функцию, выберите время, которое телефон будет ждать до того, как заблокировать клавиатуру.

Если вы не хотите использовать эту функцию, выберите **Выключено**.

**Примечание:** Клавиатуру можно заблокировать вручную. Подробнее см. на стр. 21.

**Привет. сообщение** (Меню 4.2)

Этот параметр позволяет задать приветственное сообщение, которое выводится на короткое время при включении телефона. При выборе данного меню на дисплее показывается текущее сообщение.

Чтобы...	Нажмите...
удалить текущее сообщение	клавишу  и удерживайте ее до удаления сообщения.
ввести новое сообщение	соответствующие буквенно-цифровые клавиши.
изменить режим ввода текста	программную клавишу  .

Подробнее о вводе символов см. на стр. 43.

## Свой номер *(Меню 4.3)*

---

Эта функция позволяет:

- назначать имя каждому личному номеру телефона, зарегистрированному в вашей карте SIM;
- изменять имена и цифры.

Эта функция является дополнением к памяти, и ей можно пользоваться для проверки личных номеров.

Любые сделанные здесь изменения никак не влияют на фактические номера абонентов на карте SIM.

## Язык *(Меню 4.4)*

---

Можно выбрать язык экрана. При установке параметра языка на **Автоматически** язык выбирается автоматически в соответствии с языком карты SIM.

**Примечание:** в зависимости от вашей страны, оператора связи или версии программного обеспечения телефона опция **Автоматически** может не отображаться.

## Безопасность *(Меню 4.5)*

---

Функция безопасности позволяет ограничить использование телефона:

- отдельным лицам;
- по типам вызовов.

Для защиты работы телефона используется набор кодов и паролей. Их описание приводится ниже (см. также стр. 124-127).

### Проверка PIN *(Меню 4.5.1)*

При включении проверки PIN нужно вводить ваш PIN каждый раз при включении телефона. Те, кто не знают кода PIN, не смогут пользоваться телефоном без вашего разрешения.

**Примечание:** Перед отключением функции проверки PIN вы должны ввести ваш PIN.

Для изменения PIN-кода см. параметр меню

### **Изменить PIN (Меню 4.5.2).**

Предусмотрены следующие параметры:

**Выключено:** при включении телефон немедленно соединяется с сетью.

**Включено:** PIN необходимо вводить при каждом включении телефона.

### **Изменить PIN** (Меню 4.5.2)

Позволяет заменить текущий PIN на новый при условии, что включена функция проверки PIN. Перед тем, как задать новый PIN, необходимо ввести текущий PIN.

После ввода нового PIN последует запрос на его подтверждение повторным вводом.

### **Блок. телефона** (Меню 4.5.3)

Когда функция блокировки телефона включена, телефон блокируется, и вы должны вводить восьмизначный пароль при каждом включении телефона.

По умолчанию, значение пароля установлено производителем на 00000000. Для изменения пароля см. параметр меню **Измен. пароль (Меню 4.5.4)**.

При вводе правильного пароля телефон можно использовать до его отключения.

Предусмотрены следующие параметры:

**Выключено:** запрос на ввод пароля при включении телефона не выводится.

**Включено:** вы должны ввести пароль при включении телефона.

### **Измен. пароль** (Меню 4.5.4)

Функция изменения пароля позволяет изменять ваш текущий пароль. Прежде, чем вы сможете задать новый пароль, необходимо ввести текущий пароль.

По умолчанию, значение пароля установлено производителем на 00000000. После ввода нового пароля вам предлагается ввести пароль повторно для его подтверждения.

**Блок. SIM** (Меню 4.5.5)

При включении функции блокировки SIM ваш телефон будет работать только с вашей картой SIM. Вам необходимо ввести код блокировки SIM.

После ввода кода блокировки последует запрос на его подтверждение повторным вводом.

Для того, чтобы снять блокировку SIM, нужно ввести код блокировки SIM.

**Режим FDN** (Меню 4.5.6)

Режим фиксированного набора FDN, в случае его поддержки вашей картой SIM, позволяет ограничить выходные вызовы набором ограниченного количества номеров.

Предусмотрены следующие параметры:

**Выключено:** можно делать вызовы по любому номеру.

**Включено:** можно делать вызовы только по номерам, имеющимся в телефонной книге. Вы должны ввести PIN2.

**Примечание:** Не все карты SIM имеют PIN2. Если ваша карта SIM не имеет PIN2, этот параметр меню не выводится.

Для замены PIN2 см. параметр меню **Изменить PIN2 (Меню 4.5.7)** ниже.

**Изменить PIN2** (Меню 4.5.7)

Параметр изменения PIN2 позволяет заменять текущий PIN2 на новый. Перед заданием нового PIN2 вы должны ввести текущий PIN2.

После ввода нового PIN2, последует запрос на его подтверждение повторным вводом.

**Примечание:** Не все SIM-карты имеют PIN2. Если ваша SIM-карта не имеет PIN2, этот параметр меню не выводится.

## Настройки дисплея *(Меню 4.6)*





---

В этом меню можно настроить параметры для индикаторов и дисплея.

### **Яркость** *(Меню 4.6.1)*

Это параметр позволяет настроить яркость дисплея в соответствии с внешним освещением.

Для регулировки яркость дисплея:

1. Отрегулируйте яркость дисплея с помощью клавиш  и  или  и  на левой стороне телефона.
2. Закончив регулировку, нажмите программную клавишу **Да** для сохранения выбора.

### **Подсветка** *(Меню 4.6.2)*

Вы можете выбрать использовать или нет подсветку телефона. Отключение подсветки дает небольшое увеличение времени работы в режимах разговора и ожидания.

Выберите длительность времени включения подсветки. Подсветка включается при нажатии клавиши, получении вызова или сообщения и выключается через установленный промежуток времени. Затем экран тускнеет и наконец переключается в режим цифровых часов, экономя заряд батареи.

**Индикатор сервиса** (Меню 4.6.3)

Этот параметр позволяет включить или отключить использование светового сигнала сервиса на левой верхней части телефона, а также выбрать его цвет. Выберите один из трех доступных цветов. Когда телефон готов к работе, служебный индикатор мигает выбранным цветом.

Если вы не хотите использовать световой сигнал сервиса, выберите **Выключено**.

**Графич. логотип** (Меню 4.6.4)

Этот параметр позволяет вывести на экран логотип вашего оператора вместо его имени.

**Выключено:** в режиме ожидания выводится название оператора.

**Включено:** в режиме ожидания отображается логотип оператора, сохраненный в памяти вашего телефона; если в памяти нет логотипа, выводится название оператора.

**Дополн. настройки** (Меню 4.7)




Вы можете включить или отключить функции автоматического повторного набора или ответа.


<b>Чтобы включить функцию...</b>	<b>Нажмите...</b>
включить	программную клавишу <b>Вкл.</b> Перед параметром появляется метка.
выключить	программную клавишу <b>Выкл.</b> Метка исчезает.

Имеются следующие функции:

**Автодозвон:** позволяет автоматически набирать номер абонента до десяти раз в случае неуспешного вызова.

**Примечание:** Интервал между вызовами изменяется.

**Ответ любой клавишей:** если этот параметр активирован, для ответа на вызов нажмите любую клавишу, кроме клавиши  <sup>Ⓢ</sup>, клавиши  и программной клавиши **Отказ**. Для отказа от приема вызова нажмите клавишу  <sup>Ⓢ</sup> или программную клавишу **Отказ**.





Если Эта функция выключена, то можно нажать только клавишу  или программную клавишу **Принять**.

## Быстрое меню *(Меню 4.8)*

---

Управляющие клавиши могут быть использованы в качестве клавиш быстрого доступа. При нажатии в режиме ожидания они обеспечивают непосредственный доступ к определенным параметрам меню.

Для присваивания быстрого вызова клавише:

1. Выберите клавишу для использования в качестве клавиши быстрого доступа нажатием  или , а затем программной клавиши **Выбор**.
2. Выберите параметр меню, назначаемый клавише быстрого доступа, нажимая  или .

**Примечание:** Для отключения клавиши быстрого доступа выберите параметр **Отсутствует**.

3. Нажмите программную клавишу **Выбор** для сохранения выбора.

## Сброс настроек *(Меню 4.9)*

---

Можно быстро сбросить все параметры телефона на заводские установки по умолчанию. Для сброса параметров телефона:

1. Выберите параметр меню **Сброс настроек**.
2. Введите 8-значный пароль телефона и нажмите программную клавишу **Да**.

**Примечание:** По умолчанию, значение пароля установлено производителем на 00000000. Для изменения этого пароля см. на стр. 88.

# Органайзер

Органайзер позволяет:

- просмотреть календарь и составить расписание;
- составить список заданий;
- установить текущее время и дату;
- установить будильник для звонка телефона в определенное время;
- использовать телефон как калькулятор для выполнения основных арифметических действий или операций обмена валюты.

## Календарь *(Меню 5.1)*

---

Функция календарь позволяет:

- узнать дату;
- записать напоминание для контроля расписания и подачи сигнала при необходимости.

### Работа с календарем

При выборе параметра меню **Календарь (Меню 5.1)** выводится календарь. Нажатие программной клавиши **Опции** делает доступными следующие параметры:

**Найти все:** выводит все напоминания, независимо от даты, начиная с самого раннего. Содержание сообщений просматривается нажатием клавиш **←** или **→**.

**Удалить все:** удаляет все записи. Выводится запрос на подтверждение действия.

**Перейти к дате:** переходит к заданной дате.

**Выход:** выполняет выход из функции Календарь и возвращает из режима просмотра напоминаний.

## Запись напоминания

Для записи или редактирования напоминания в определенной дате:

1. Выберите нужную дату в календаре, пользуясь управляющими клавишами.

**Примечание:** Для перевода месяца нажимайте клавиши ▲ или ▼ на левой стороне телефона.

2. Нажмите программную клавишу **Выбор**.  
Выводится пустой экран для ввода напоминания.
3. Введите напоминание и нажмите программную клавишу **Да**.



**Примечание:** Подробнее о вводе символов см. на стр. 43.

Выводится запрос на подтверждение установки будильника.

4. Для того, чтобы будильник звонил в указанное время, нажмите программную клавишу **Да**.  
Иначе нажмите программную клавишу **Нет**.
5. Если вы нажали программную клавишу **Да**, установите время сигнала будильника и нажмите программную клавишу **Да**.



Также можно выбрать мелодию сигнала, нажав программную клавишу **Мелодия**.

Цвет даты изменяется на зеленый для указания наличия напоминания.

Когда время сигнала для напоминания истекает, и телефон воспроизводит выбранную для сигнала мелодию, нажмите клавишу **Смотр** для просмотра напоминания. Если просматривать напоминание не нужно, нажмите программную клавишу **Выход** или клавишу   для прекращения подачи сигнала.

### Просмотр напоминания

При выборе дня, для которого в календаре уже существует напоминание, отображается последнее напоминание для этого дня.

Если имеется несколько напоминаний, можно просмотреть их с помощью клавиш  и .

Чтобы добавить новое напоминание для того же дня, нажмите программную клавишу **Новый**.

Следующие параметры доступны при нажатии программной клавиши **Опции**.

**Редактировать:** позволяет изменить текст напоминания.

**Будильник:** устанавливает будильник на заданный день. Если сигнал уже установлен, можно изменить или удалить его.

**Удалить:** удаляет напоминание.

**Копировать в:** позволяет копировать напоминание на другую дату.

**Переместить в:** изменяет дату и/или время напоминания.

## Список дел *(Меню 5.2)*

---



Этот параметр позволяет:

- вводить список заданий для выполнения;
- устанавливать приоритет и срок исполнения для каждого задания;
- сортировать задания по приоритету и статусу.

### Создание списка заданий

1. Нажмите программную клавишу **Новый**.
2. Введите первое задание.

**Примечание:** Можно вводить до 40 символов.  
Подробнее о вводе символов см. на стр. 43.

3. Нажмите программную клавишу **Да**.
4. Выберите приоритет, нажав клавишу  или  и программную клавишу **Выбор**. Введите срок выполнения.

Если вы не хотите установить срок выполнения, нажмите программную клавишу **Пропуст..**

5. Нажмите программную клавишу **Да**.

## Изменение списка заданий

Если при выборе параметра меню **Напоминания** (**Меню 5.2**) в Списке заданий уже определены задания, выводится текущее содержание с пометками статуса и приоритета (📌 для высокого, 📌 для нормального и 📌 для низкого).

Предусмотрены следующие параметры:

Чтобы...	Сделайте...
просмотреть детали определенного задания	<ul style="list-style-type: none"> <li>выделите задание.</li> <li>нажмите программную клавишу <b>Смотр..</b></li> <li>если необходимо, прокрутите задачи с помощью клавиш <b>↶</b> или <b>↷</b>.</li> </ul>
изменить статус определенного задания	<ul style="list-style-type: none"> <li>выделите задание.</li> <li>нажмите клавишу <b>⌘</b>, чтобы отметить задание как завершенное к текущей дате и времени.</li> </ul> <p><u>или</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>выделите задание.</li> <li>нажмите программную клавишу <b>Опции</b>.</li> <li>выберите <b>Пометить</b>.</li> <li>выберите нужный статус (<b>Готово</b> или <b>Отменить</b>).</li> </ul>
создать новое задание	<ul style="list-style-type: none"> <li>нажмите программную клавишу <b>Опции</b>.</li> <li>выберите параметр <b>Новое</b>.</li> <li>введите текст, приоритет и срок выполнения задания.</li> </ul>
изменить существующее задание	<ul style="list-style-type: none"> <li>выделите задание.</li> <li>нажмите программную клавишу <b>Опции</b>.</li> <li>выберите параметр <b>Редактировать</b>.</li> <li>измените текст, приоритет и срок выполнения задания.</li> </ul>

Чтобы...	Сделайте...
сортировать задания по статусу или приоритету	<ul style="list-style-type: none"> <li>• нажмите программную клавишу <b>Опции</b>.</li> <li>• выберите <b>Сортировать</b>.</li> <li>• укажите критерий сортировки (<b>Высокий, Низкий, Готово</b> или <b>Отменить</b>).</li> </ul>
скопировать задание	<ul style="list-style-type: none"> <li>• выделите задание.</li> <li>• нажмите программную клавишу <b>Опции</b>.</li> <li>• выберите <b>Копировать</b>.</li> <li>• измените текст, приоритет и срок выполнения задания.</li> </ul>
перенести задание в календарь	<ul style="list-style-type: none"> <li>• выделите задание.</li> <li>• нажмите программную клавишу <b>Опции</b>.</li> <li>• выберите <b>Копировать в календ..</b></li> <li>• изменить текст и срок выполнения задания и установить будильник, как требуется.</li> </ul>
удалить задание	<ul style="list-style-type: none"> <li>• выделите задание.</li> <li>• нажмите программную клавишу <b>Опции</b>.</li> <li>• выберите параметр <b>Удалить</b>.</li> </ul>
удалить все задания	<ul style="list-style-type: none"> <li>• нажмите программную клавишу <b>Опции</b>.</li> <li>• выберите параметр <b>Удалить все</b>.</li> <li>• подтвердите удаление нажатием <b>Да</b>.</li> </ul>
выйти из списка заданий	<ul style="list-style-type: none"> <li>• нажмите программную клавишу <b>Опции</b>.</li> <li>• выберите параметр <b>Выход</b>.</li> </ul>

## Дата и Время (Меню 5.3)

---

Позволяет изменить текущую дату и время. Можно также узнать текущее время по Гринвичу (GMT) и в 21 крупном городе мира.

Предусмотрены следующие параметры:

**Установ. времени:** позволяет ввести текущее время. Формат времени можно выбрать с помощью параметра меню **Формат времени (Меню 5.3.4)**.

**Примечание:** Перед установкой времени следует ввести часовой пояс в меню **Мировое время (Меню 5.3.3)**.

**Установ. даты:** позволяет ввести день, месяц и год.

**Мировое время:** позволяет узнать текущее время по Гринвичу (GMT) и в 21 крупном городе мира с помощью клавиш ( и ).

На экран телефона выводится:

- название города;
- текущее время и дата;
- разница времени между выбранным городом и вашим городом, для которого установлено местное время (подробнее см. ниже) или время по Гринвичу (по умолчанию).

Для выбора вашего часового пояса:

1. Выберите город, соответствующий вашему часовому поясу, нажатием клавиши ( и ) один или несколько раз.  
Выводится текущее время и дата.
2. Нажмите программную клавишу **Установ..**

**Формат времени:** позволяет изменить формат времени на **24 часа** или **12 часов**.

## Будильник (Меню 5.4)

---

Этот параметр позволяет:

- установить будильник на заданное время;
- установить телефон на автоматическое включение и звонок в установленное время, даже если телефон выключен (параметр меню **Автовключение** установлен на **Включено**).

Предусмотрены следующие параметры:

**Одиночный:** сигнал подается один раз и затем отключается.

**Ежедневный:** сигнал подается каждый день в одно и то же время.



**Утренний:** сигнал подается утром, для того чтобы разбудить вас.

Для установки сигнала:

1. Выберите тип устанавливаемого сигнала и нажмите программную клавишу **Выбор**.
2. Введите нужное время.
3. Нажмите программную клавишу **Да**.
4. Если вы выбрали **Утренний** в Действии 1, выберите параметр повтора **С Пн по Пт** или **С Пн по Сб**.

**Удалить:** отключает все установки будильника.

**Автовключение:** если этот параметр установлен на **Включено**, сигнал сработает в заданное время, даже если телефон выключен. Если параметр меню установлен на **Выключено**, а телефон выключен в указанное время, сигнал не подается.

Для выключения сигнала во время его подачи нажмите программную клавишу **Выход** или клавишу  .

**Примечание:** Сигнал можно отключить, даже если клавиатура телефона заблокирована.

При установке или просмотре сигнала нажатие программной клавиши **Опции** делает доступными следующие параметры:

**Удалить:** отключает текущий сигнал.

**Звук будильн.:** позволяет выбрать мелодию сигнала будильника.

## Калькулятор *(Меню 5.5)*


---

С помощью этой функции можно использовать телефон как калькулятор. Калькулятор выполняет основные арифметические действия: сложение, вычитание, умножение и деление.

### Как пользоваться калькулятором

1. Введите первое число цифровыми клавишами.

#### Примечания:

- Для исправления ошибки и очистки дисплея нажмите клавишу .
- Для вставки десятичной точки или скобки нажимайте левую программную клавишу до появления требуемого символа.

2. Нажимайте правую программную клавишу до вывода нужного арифметического знака:  
+ (сложение), - (вычитание), \* (умножение), / (деление).

3. Введите второе число.

4. Повторите действия с 1 по 3 нужное число раз.


5. Для вычисления результата нажмите .

## Обмен валют *(Меню 5.6)*

---

При помощи данного меню вы можете делать пересчет валюты.

1. Введите текущий курс исходной валюты и нажмите программную клавишу **Да**.

Десятичная точка вводится нажатием клавиши .

2. Введите сумму, которую вы хотите конвертировать, и нажмите программную клавишу **Да**.

Отображается сумма в местной валюте и ее эквивалент в иностранной валюте.

3. Для выхода из функции обмена валют нажмите программную клавишу **Выход**.

# Услуги сети

Указанные ниже функции меню являются услугами сети. Для подписки на эти услуги обращайтесь к оператору связи.

## **Переадресация** *(Меню 6.1)*

---

Этот сетевой сервис позволяет переадресовываете вызовы на заданный номер.

Пример: Во время отпуска вы переадресовываете деловые вызовы вашему заместителю.

Вызов перенаправляется следующими параметрами:

**Всегда:** переадресовываются все вызовы.

**Если занят:** вызовы переадресовываются, если вы говорите по телефону.

**Если не отвечает:** вызовы переадресовываются, если вы не отвечаете на них.





**Если недоступен:** вызовы переадресовываются, если телефон находится вне зоны обслуживания вашего оператора связи, или если ваш телефон выключен.

**Отменить все:** отменяются все установки переадресации вызовов.

Функция индивидуальной переадресации вызова доступна для следующих типов вызова:


- голосовые вызовы;
- вызовы факса;
- вызовы данных (модема).

Для установки параметров переадресации вызова:

1. Выберите тип требуемой переадресации вызовов, нажимая клавишу  или  до выделения нужного параметра, а затем нажмите программную клавишу **Выбор**.
2. Выберите тип требуемой переадресации вызовов, нажимая клавишу  или  до выделения нужного параметра, а затем нажмите программную клавишу **Выбор**.

Показывается текущий статус. Если этот параметр уже установлен, выводится номер, на который будут перенаправляться вызовы.

3. <b>Чтобы...</b>	<b>Нажмите...</b>
включить перенаправление вызовов	программную клавишу <b>Актив..</b> Перейдите к действию 4.
изменить номер вызова	программную клавишу <b>Измен..</b> Перейдите к действию 4.
выключить перенаправление вызовов	программную клавишу <b>Отменить.</b>

4. Введите номер, на который должны переадресовываться вызовы, и нажмите программную клавишу **Да**.  
Для ввода международного кода нажмите  до вывода на дисплей знака +.
5. Если вы выбрали параметр **Если не отвечает**, введите период времени до переадресации вызова, а затем нажмите программную клавишу **Выбор**.

Телефон отправляет ваши установки в сеть. На дисплее появляется подтверждение сети.

Вы можете отключить все установки переадресации, выбрав параметр **Отменить все**.

## Запрет вызовов (Меню 6.2)

---

Сетевой сервис ограничения вызова позволяет ограничивать вызовы.

Ограничение вызовов осуществляется следующими параметрами:

**Все исходящие:** нельзя делать вызовы.

**Международ.:** нельзя делать международные вызовы.

**Междунар. исключ. домой:** при выезде за границу, вызовы можно делать только по номерам страны пребывания и страны, откуда вы приехали, и где находится ваш оператор сотовой связи.

**Все входящие:** нельзя принимать вызовы.

**Входящ. пока за границей:** нельзя принимать вызовы, находясь вне зоны действия высшего оператора сотовой связи.

**Отменить все:** отключаются все установки ограничения; вызовы принимаются в обычном режиме.

Параметр ограничения можно задать для вызовов следующих типов:

- голосовые вызовы;
- вызовы факса;
- вызовы данных (модема).

Для установки параметров запрета вызова:

1. Выберите тип требуемого запрета вызовов, нажимая клавишу **↵** или **↶** до выделения нужного параметра, а затем нажмите программную клавишу **Выбор**.
2. Выберите тип требуемого запрета вызовов, нажимая клавишу **↵** или **↶** до выделения нужного параметра, а затем нажмите программную клавишу **Выбор**.

3. Нажмите программную клавишу **Актив.** для подтверждения установок.
4. Введите пароль запрета вызовов, предоставленный вашим поставщиком сервиса.

Телефон отправляет ваши установки в сеть. На дисплее появляется подтверждение сети.

Для отмены определенных параметров запрета вызовов:

1. Выберите параметр ограничения вызовов, который нужно отключить.
2. Выберите тип вызова, к которому данный параметр применяется.
3. Нажмите программную клавишу **Деактив..**
4. Введите пароль запрета вызовов, предоставленный вашим поставщиком сервиса.

Телефон отправляет ваши установки в сеть. На дисплее появляется подтверждение сети.

Вы можете отключить все установки запрета, выбрав параметр **Отменить все**.

**Изменить пароль запрета:** параметр используется для задания и изменения пароля ограничения вызовов, выданного поставщиком сервиса. Прежде чем вы сможете задать новый пароль, необходимо ввести текущий пароль.

После ввода нового пароля вам предлагается ввести пароль повторно для его подтверждения.

## Ожидание вызова (Меню 6.3)



---

Позволяет вам, не прерывая вызова, получать сведения о других поступающих вызовах.

Параметр ожидания можно задать для вызовов следующих типов:

- голосовые вызовы;
- вызовы факса;
- вызовы данных (модема).

Для установки параметров ожидания вызова:

1. Выберите типы вызовов, к которым будет применяться опция ожидания вызова, нажимая клавишу  или  до выделения нужной опции, а затем нажмите программную клавишу **Выбрать**.

Экран информирует вас о том, включено или выключено ожидание вызовов.

2. При необходимости вы можете включить или отключить функцию ожидания вызова, пользуясь программной клавишей **Актив.** или **Деактив..**

Для возврата к предыдущему экрану нажмите программную клавишу **Выход**.

Вы можете отключить все установки ожидания вызова, выбрав параметр **Отменить все**.



## Выбор сети (Меню 6.4)

---

Функция выбора сети позволяет задать автоматический или ручной выбор сети при роуминге (вне зоны действия вашего оператора сотовой связи).



**Примечание:** Вы можете выбрать другую сеть, только если у вас заключено соглашение о роуминге с вашей домашней сетью.

Для автоматического или ручного выбора сети при роуминге:

1. Когда на экране появится **Выбор сети**, нажмите программную клавишу **Выбор**.
2. Нажимайте клавишу  или  до выделения нужного параметра, а затем нажмите программную клавишу **Да**.

При выборе **Автоматически** вы соединяетесь с первой доступной сетью во время роуминга.

При выборе **Вручную** телефон просматривает все имеющиеся сети. Перейдите к действию 3.

3. Нажимайте клавишу  или  до выделения желаемой сети, а затем нажмите программную клавишу **Да**.

Соединение с этой сетью установлено.

## Идент. номера *(Меню 6.5)*

---

Позволяет исключить вывод номера вашего телефона на дисплее абонента при вызове.

**Примечание:** Некоторые сети не допускают изменения этого параметра.

Предусмотрены следующие параметры:

**По умолчанию:** используются установки сети по умолчанию.

**Не показ. номер:** ваш номер не выводится на дисплее абонента.

**Показывать номер:** ваш номер отправляется при каждом вызове.

## Закрытая группа польз. (CUG) *(Меню 6.6)*

---



Этот сетевой сервис ограничивает входящие и исходящие вызовы для группы пользователей. Вы можете быть членом не более десяти групп. Подробнее о функции закрытой группы пользователей можно узнать у вашего оператора связи.

Пример: Компания выдает своим служащим карты SIM и ограничивает исходящие вызовы для группы.

При выборе меню **Закрытая группа польз.** вы можете воспользоваться функцией CUG. После нажатия программной клавиши **Выбор** открывается доступ к следующим параметрам:

**Индекс.:** позволяет выводить, удалять и добавлять номера указателей групп CUG. Выводится список текущих указателей CUG.

Добавьте указатель CUG (по рекомендации поставщика) или удалите выбранную группу.

Чтобы...	Нажмите...
просмотреть указатель имеющихся закрытых групп CUG	клавишу  или  .
добавить новый указатель закрытых групп CUG	программную клавишу <b>Опции</b> , выберите <b>Добавить</b> и введите указатель.
удалить указатель закрытых групп CUG	программную клавишу <b>Опции</b> и выберите <b>Удалить</b> .
включить указатель CUG	программную клавишу <b>Опции</b> и выберите <b>Активировать</b> .

**Доступ извне:** разрешает или запрещает вызывать номера вне заданных для закрытой группы пользователей. Зависит от условий подписки CUG. Обратитесь к вашему оператору связи.

**Группа по умолч.:** с оператором связи вы можете установить закрытую группу по умолчанию. Если вы сделали это, вы можете включить параметр **Группа по умолч.** вашего телефона. При вызове предоставляется возможность соединения с группой CUG по умолчанию без ее выбора в списке.

**Деактивировать:** отключает функцию CUG. Это меню появляется, только если включена группа по умолчанию или выбран указатель CUG.



# WAP&Игры

Меню **WAP&игры** содержит набор сервисов и развлечений.

## Игры *(Меню 7.1)*

---

С телефоном поставляются две игры.

Прокрутите до требуемой игры нажатием клавиш  или , а затем нажмите программную клавишу **Выбор**. Подробнее об играх см. справку на экране.




Для каждой игры доступны следующие параметры.

**New game:** позволяет начать новую игру.

**High Score:** показывает список результатов.

**Key Info:** показывает используемые клавиши.

**Continue:** позволяет продолжить прерванную игру. Этой опцией можно воспользоваться только если ранее вы прервали игру.

Во время игры, для того, чтобы...	Нажмите...
приостановить игру	клавишу  .
прервать игру	клавишу   .

Если вы указаны в числе пяти лучших игроков, вы можете ввести свое имя в список лучших игроков (до 10 символов).



## WAP браузер *(Меню 7.2)*

---

В вашем телефоне имеется WAP-браузер (Wireless Application Protocol - Протокол беспроводных приложений), который позволяет вам получать доступ и перемещаться по Wireless Web (Беспроводной Интернет) с помощью вашего телефона.





**Домашний URL** (Меню 7.2.1)





Данный параметр позволяет вам подключить телефон к сети и загрузить домашнюю страницу поставщика услуг Wireless Web.

Содержание начальной страницы WAP-браузера зависит от поставщика сервиса Wireless Web. Для прокрутки нажимайте клавиши  и .

**Примечание:** Для доступа к начальной странице с любого другого экрана в WAP-браузере используйте параметр **Домой**.  
 Подробнее о меню WAP-браузера на стр. 114.


**Перемещение в WAP-браузере**

Чтобы...	Сделайте...
просмотреть и выбрать позиции браузера	нажмите клавишу  или  до выделения нужного пункта, а затем нажмите левую программную клавишу для подтверждения выбора.
выбрать пункт с номером	нажмите соответствующую цифровую клавишу.
вернуться к предыдущей странице	нажмите программную клавишу <b>Назад</b> или клавишу  .
вернуться к первоначальной домашней странице	выберите параметр меню <b>Домой</b> . Подробнее об этом параметре на стр. 115.
изменить режим ввода	нажмите программную клавишу  один или несколько раз.

Чтобы...	Сделайте...
использовать режим ввода символов	нажмите клавишу  . Выберите символ из списка и нажмите клавишу  , чтобы вставить символ.
ввести пробел	нажмите клавишу  .
редактировать текст	<p>① Установите курсор справа от редактируемого символа.</p> <p>② Нажмите клавишу  , как необходимо.</p> <p>③ Введите нужный символ.</p>

**Примечание:** Для дополнительной информации о режимах ввода текста см. стр. 43.





## Выход из WAP-браузера

Для выхода из браузера в любой момент нажмите клавишу  ① .

## Выбор и использование параметров меню браузера

При использовании WAP-браузера для навигации в Wireless Web доступны различные параметры меню.

Для доступа к параметру меню:

1. Прокрутите вверх до выбора значка меню и нажмите левую программную клавишу  . На дисплее появляется меню.
2. Выделите нужный параметр меню, нажимая клавиши  и  .
3. Выберите параметр, нажав программную клавишу  .

4. Если необходимо, выберите дополнительный параметр с помощью клавиш **←** и **→**, а затем нажмите левую программную клавишу для подтверждения.

**Примечание:** В зависимости от версии WAP-браузера меню могут различаться.

Имеются следующие параметры меню:

**Домой:** в любой момент возвращает на домашнюю страницу поставщика услуг беспроводного Интернета.

**Перейти к URL:** позволяет вручную ввести URL-адрес веб-страницы, к которой вы хотите получить доступ.

**Показать URL:** отображает URL-адрес текущей веб-страницы.

**Перезагрузка:** перезагружает текущую страницу.


**Параметры:** эта опция предоставляет доступ к следующим функциям.

**Домашняя страница:** с помощью этого параметра вы можете вручную изменить вашу начальную страницу.

**Режим прокрутки:** позволяет выбрать режим прокрутки **Поблочно** или **Плавная** или задать скорость прокрутки к следующему экрану на **Быстро**, **Средне** или **Медленно**.

**О программе...:** предоставляет сведения об авторских правах и версии браузеров Openwave.

## Избранные URL *(Меню 7.2.2)*

Данный параметр позволяет вам сохранить адреса URL ваших избранных web-сайтов. Вы можете непосредственно перейти к данному меню, удерживая нажатой клавишу  при использовании WAP-браузера.

Для сохранения адреса URL выполните следующие действия:

1. Выберите пустую ячейку и нажмите программную клавишу **Выбор**.
2. Введите адрес и нажмите программную клавишу **Ввод**.
3. Введите имя вашего избранного web-сайта и нажмите программную клавишу **Да**.


После сохранения ваших избранных страниц вы можете использовать следующие параметры, нажав на программную клавишу **Выбор**.

**Перейти к URL:** позволяет перейти к соответствующему узлу.

**Редактировать:** позволяет изменить адрес и имя выбранного элемента.

**Удалить:** позволяет удалить выбранный элемент.

## http:// *(Меню 7.2.3)*


Данный параметр позволяет вам вручную ввести URL-адрес сайта, к которому вы хотите получить доступ. Вы можете непосредственно перейти к данному меню, удерживая нажатой клавишу  при использовании WAP-браузера.

Для дополнительной информации о режимах ввода текста см. на стр. 43.

## Настройки (Меню 7.2.4)

Данный параметр позволяет вам настроить пять прокси-серверов для доступа к WAP. Обратитесь к вашему оператору сотовой связи для получения параметров, которые необходимо занести.

Для каждого сервера имеются следующие параметры.

ПАРАМЕТР	ОПИСАНИЕ
<b>Название профиля</b>	Имя, которое вы хотите присвоить прокси-серверу HTTP.
<b>Домашний URL</b>	Адрес вашей начальной страницы. При отображении начальной страницы по умолчанию вы можете удалить ее клавишей  и ввести адрес по вашему выбору.
<b>Безопасность</b>	Режим передачи данных. Выберите <b>Закрытый канал</b> для защиты данных от несанкционированного доступа, иначе выберите <b>Открытый канал</b> .
<b>IP адрес</b>	Адрес WAP-шлюза, необходимый для соединения с Интернетом.
<b>Канал</b>	Носитель, используемый для каждого типа сетевого адреса, к которому выполняется доступ: <b>GPRS</b> или <b>Данные</b> .

Остальные опции зависят настройки параметра **Канал**, как это указано на следующей странице.

Когда канал установлен на **Данные**

ПАРАМЕТР	ОПИСАНИЕ
Имя пользователя	Регистрационный код PPP-сервера.
Пароль	Пароль сервера PPP.
Номер дозвона	Номер телефона сервера PPP.
Тип передаваемых данных	<b>Аналоговый</b> или <b>ISDN</b> .

Когда канал установлен на **GPRS**

ПАРАМЕТР	ОПИСАНИЕ
Имя	Код пользователя, нужный для соединения с сетью GPRS.
Пароль	Пароль, необходимый для соединения с сетью GPRS.
APN	Имя точки доступа, используемое для адреса шлюза сети GPRS.

**Примечание:** Параметры WAP-браузера могут варьироваться в зависимости от оператора связи. Для дополнительной информации обратитесь к вашему оператору сотовой связи.

### **Очистить кэш** (Меню 7.2.5)

Вы можете удалить информацию из кэша (временной памяти телефона, используемой для хранения недавно открывавшихся Web-страниц).

Нажмите программную клавишу **Да** для подтверждения удаления. В противном случае, нажмите программную клавишу **Нет**.

## Загрузки *(Меню 7.3)*

---

С помощью WAP-браузера вы можете загружать MIDlet (приложения Java для мобильных телефонов) из различных источников и сохранять их в вашем телефоне. Вы можете просмотреть список сохраненных MIDlet в меню **Игры и другое (меню 7.3.1)**.

**Примечание:** Не все операторы связи обеспечивают возможность загрузки приложений Java.

### **Игры и другое** *(Меню 7.3.1)*

Этот параметр меню позволяет запустить приложение MIDlet и получить доступ к различным параметрам меню.

#### **Запуск приложения MIDlet**

Для запуска приложения MIDlet сделайте следующее:

1. На экране Загрузки выберите параметр **Игры и другое**.
2. Выберите нужное приложение MIDlet и нажмите программную клавишу **ЗАПУСТИТЬ**.
3. Начните игру, нажав программную клавишу **Start** (зависит от разработчика приложения).

#### **Использование меню**

На главном экране нажмите программную клавишу **Меню** для доступа к следующим параметрам:

**ИНФО:** выводит информацию о выбранном MIDlet (размер файла, версия приложения, поставщик и местонахождение файла jad, который представляет собой файл описания MIDlet). Вы можете удалить MIDlet, нажав программную клавишу **УДАЛИТЬ** на экране ИНФО.

**Удалить:** удаляет выбранное приложение MIDlet. Когда появится сообщение подтверждения, нажмите программную клавишу **УДАЛИТЬ**. Для отмены выбора нажмите программную клавишу **ОТМЕНА**..

### **Звуки** (Меню 7.3.2)

В этом меню вы можете просмотреть список загруженных с сервера звуков. Можно выбрать загруженный звук для использования в качестве тона звонка.

Если память переполнена, выводится предупреждающее сообщение, и телефон не будет принимать дополнительные звуки до тех пор, пока вы не удалите старые звуки.

### **Картинки** (Меню 7.3.3)

В этом меню вы можете просмотреть список загруженных с сервера картинок. Вы можете сделать загруженные картинки для использования в качестве фонового изображения.

Если память переполнена, выводится предупреждающее сообщение, и телефон не будет принимать дополнительные картинки до тех пор, пока вы не удалите старые.

### **Настройка DNS** (Меню 7.3.4)

DNS-адрес (сервера имен доменов) сервера Java устанавливается изготовителем, но может возникнуть необходимость изменить его. В этом меню вы можете выбрать параметр автоматического обновления адреса.

В этом меню можно ввести нужный DNS-адрес.

# Устранение проблем

До обращения в уполномоченный сервисный центр Samsung Electronics выполните эти простые проверки. Они помогут вам избежать потерь времени и средств на ненужное обращение в сервисный центр.

## При включении телефона могут появиться следующие сообщения:

### Вставьте SIM карту

- Убедитесь, что карта SIM установлена правильно.

### Телефон заблокирован. Введите пароль

- Включена функция автоматической блокировки. Прежде чем вы сможете использовать телефон, вы должны ввести пароль телефона.

### Введите PIN

- Вы используете телефон в первый раз. Вы должны ввести личный идентификационный номер (PIN), поставляемый с картой SIM.
- Функция проверки PIN включена. При каждом включении телефона необходимо будет вводить PIN-код. Для отключения этой функции используйте параметр меню **Проверка PIN (Меню 4.5.1)**.


### Введите PUK

- Код PIN введен неверно три раза подряд, в результате чего телефон заблокирован. Введите PUK, предоставленный вашим оператором сети.



### **Выводятся сообщения "Нет сети", "Ошибка сети" или "Не закончено"**

- Соединение с сетью потеряно. Возможно, вы находитесь в зоне слабого приема (в туннеле или в окружении зданий). Перейдите в другое место и попытайтесь соединиться еще раз.
- Вы пытаетесь осуществить доступ к сервису, на который вы не получили подписки у вашего оператора связи. Подробнее можно узнать у оператора связи.

### **Вы ввели номер, но он не был набран**

- Нажали ли вы клавишу ?
- Соединяетесь ли вы с правильной сотовой сетью?
- Возможно, вы задали параметр ограничения исходящих вызовов.

### **Ваш абонент не может соединиться с вами**

- Включен ли ваш телефон (клавиша   была нажата и удерживалась более одной секунды)?
- Соединяетесь ли вы с правильной сотовой сетью?
- Возможно, вы задали параметр ограничения входящих вызовов.

### **Ваш абонент не слышит вас**

- Не отключили ли вы микрофон?
- Достаточно ли близко вы держите телефон ко рту? Микрофон расположен в нижней части телефона.

## Телефон издает гудки, и на дисплее мигает **"\*\*Батарея\*\* разряжена !"**

- Батарея заряжена недостаточно. Подзарядите ее.

## Низкое звуковое качество приема вызова

- Проверьте индикатор мощности сигнала на дисплее (📶); число полосок после него указывает мощность сигнала от высокой (📶) до низкой (📶).
- Измените положение телефона или подойдите ближе к окну, если вы находитесь в помещении.

## Номер не набирается при вводе записи из телефонной книги

- Убедитесь, что номера сохранены правильно с помощью функции телефонной книги.
- При необходимости сохраните их повторно.

Если указанные выше рекомендации не помогают устранить проблему, запишите:

- модель и серийный номер телефона;
- данные из гарантийного талона;
- четкое описание проблемы.

Затем обратитесь к продавцу телефона или в уполномоченный сервисный центр Samsung Electronics.

Координаты сервисных центров указаны в списке, прилагаемом к телефону.

# Коды доступа

Вашим телефоном и картой SIM используются коды доступа. Они помогают защитить телефон от несанкционированного использования.

При получении запроса на любой код, описанный ниже, введите соответствующий код (появляется в виде "звездочек") и нажмите программную клавишу **Да**. Если вы ошиблись, нажмите **⌫/C** один или несколько раз до сброса неверной цифры, а затем продолжайте ввод кода.

Коды доступа (кроме кодов PUK и PUK2) можно изменить с помощью параметров меню **Безопасность (Меню 4.5)**. Подробнее см. на стр. 87.

**Важно!** Не пользуйтесь кодами, схожими с номерами экстренных служб (например, 02), чтобы случайно не набрать подобный номер.

## Пароль телефона

---

В системе блокировки телефона используется пароль для защиты от несанкционированного использования. По умолчанию, значение пароля установлено производителем на 00000000.

Чтобы...	См...
включить/выключить блокировку телефона	стр. 88 ( <b>Меню 4.5.3</b> ).
сменить пароль телефона	стр. 88 ( <b>Меню 4.5.4</b> ).

## PIN

---

**PIN** (личный идентификационный номер от 4 до 8 цифр) защищает карту SIM от несанкционированного доступа. Обычно он поставляется с картой SIM.

После неверного ввода PIN три раза подряд этот код отключается и не может быть введен, пока вы не включите его вновь, введя код PUK (см. ниже).

Чтобы...	См...
включить/выключить функцию проверки PIN	стр. 87 ( <b>Меню 4.5.1</b> ).
изменить PIN	стр. 88 ( <b>Меню 4.5.2</b> ).

## PUK

---

8-значный PUK (личный код разблокирования PIN) нужен для изменения отключенного PIN. PUK поставляется с картой SIM. Если он не поставляется или вы забыли его, обратитесь к поставщику сервиса.

Чтобы повторно задействовать PIN:

1. Введите PUK и нажмите программную клавишу **Да**.
2. Введите новый PIN и нажмите программную клавишу **Да**.
3. При выводе сообщения **Подтвердите PIN** снова введите тот же код и нажмите программную клавишу **Да**.

При неверном вводе PUK десять раз подряд карта SIM становится недействительной. Обратитесь к поставщику для получения новой карты.

### PIN2

---

Код PIN2 (от 4 до 8 цифр), поставляемый с некоторыми картами SIM, необходим для доступа к таким специальным функциям, как установка максимальной стоимости вызова. Эти функции доступны при условии их поддержки картой SIM.

Если вы ввели неверный PIN2 три раза подряд, этот код отключается и не может быть введен, пока вы не включите его вновь, введя код PUK2.

Об изменении PIN2 см. на стр. 89 (**Меню 4.5.7**).

### PUK2

---

8-значный PUK2 (личный код разблокирования PIN2), поставляемый с некоторыми картами SIM, нужен для изменения отключенного PIN2. Если вы забыли его, обратитесь к оператору связи.

Чтобы повторно задействовать PIN2:

1. Введите PUK2 и нажмите программную клавишу **Да**.
2. Введите новый PIN2 и нажмите программную клавишу **Да**.
3. При выводе сообщения **Подтвердите PIN2** снова введите тот же код и нажмите программную клавишу **Да**.

При неверном вводе PUK2 десять раз подряд функции, требующие кода PIN2, становятся недоступными. Обратитесь к оператору связи для получения новой карты.

## Пароль запрета звонков

---

4-цифровой пароль ограничения необходим для использования функции ограничения вызовов. Пароль можно получить у вашего оператора связи при подписке на эту функцию. Вы можете изменить этот пароль в пункте меню **Запрет вызовов (Меню 6.2)**. Подробнее см. на стр. 106.

# Меры предосторожности и охрана здоровья

## Информация о сертификации SAR

---

Телефон данной модели соответствует нормам ЕС по воздействию радиоволн.

Ваш мобильный телефон является радиопередатчиком и радиоприемником. Он сконструирован и изготовлен таким образом, чтобы не превышать ограничений по воздействию радиоволн радиочастотной (РЧ) энергии, рекомендованных Советом ЕС. Эти ограничения являются частью подробных указаний и устанавливают предельно допустимые уровни РЧ-энергии для населения. Указания разработаны независимыми научными организациями в ходе периодической оценки данных научных исследований. Ограничения содержат значительный допуск безопасности, предназначенный для обеспечения безопасности лиц независимо от их возраста или состояния здоровья.

В стандарте излучения для мобильных телефонов используется единица измерения, известная как SAR (Specific Absorption Rate - удельная мощность поглощения излучения организмом человека). Ограничение SAR, рекомендованное Советом ЕС, составляет 2,0 Вт/кг\*.

Самое высокое значение SAR для данной модели составляет 0,915 Вт/кг.

---

\* Предел SAR для обычных мобильных телефонов составляет 2,0 ватта/килограмм (Вт/кг), с усреднением на десять грамм телесной ткани. Предел содержит значительный допуск безопасности для дополнительной защиты населения и учета любых погрешностей в измерении. Значения SAR могут варьироваться в зависимости от требований конкретной страны, а также от полосы пропускания сети.

Испытания SAR выполняются с использованием стандартных положений работы, когда телефон передает на самом высоком сертифицированном уровне мощности в поверенных диапазонах частот. Хотя SAR определяется при самом высоком сертифицированном уровне мощности, действительный уровень SAR телефона во время работы может быть значительно ниже максимально допустимого значения. Это связано с тем, что телефон предназначен для работы на нескольких уровнях мощности, чтобы использовалась только мощность, нужная для соединения с сетью. В общем случае, чем ближе вы находитесь к Базовой станции, тем ниже выходная мощность телефона.

Прежде чем новый телефон поступает в продажу, изготовитель доказывает соответствие телефона Европейской Директиве по радиооборудованию и оборудованию телекоммуникационных терминалов. В качестве одного из своих главных требований эта директива содержит нормы по защите здоровья и безопасности пользователя и любых других лиц.

## Безопасное использование батарей

---

Ваш телефон работает от стандартной перезаряжаемой ионно-литиевой батареи.

- Никогда не используйте поврежденное зарядное устройство или батарею.
- Используйте батарею только по назначению.
- При работе телефона вблизи базовой станции сети он использует меньшую мощность. На время работы в режиме ожидания и разговора воздействует мощность сигнала сотовой сети и параметры, установленные оператором сети.

## Меры предосторожности и охрана здоровья

- Время зарядки батареи зависит от оставшегося заряда батареи и типа батареи, а также зарядного устройства. Батарею можно заряжать сотни раз, но постепенно ее емкость уменьшается. Это естественный эффект, который не является дефектом батареи. Если время работы (разговора и режима ожидания) заметно меньше, чем обычно, вам следует приобрести новую батарею.
- Полностью заряженная батарея постепенно разряжается, если она не используется.
- Используйте только батареи, рекомендованные Samsung, и перезаряжайте их только зарядными устройствами, рекомендованными Samsung. При неиспользовании зарядного устройства отключите его от источника питания. Не оставляйте батарею подключенной к зарядному устройству более чем на неделю, так как избыточная зарядка может сократить срок ее службы.
- На емкость батареи оказывают воздействие как повышенные, так и пониженные температуры: для нормального использования ее лучше довести до комнатной температуры.
- Не оставляйте батарею в жарких или холодных местах (в машине в жару или в мороз): это сокращает ее емкость и срок службы. Храните батарею при комнатной температуре. Телефон с горячей или холодной батареей может временно не работать, даже если батарея полностью заряжена. Ионно-литиевые батареи особенно чувствительны к температурам ниже 0 °C.
- Не закорачивайте батарею. Случайное короткое замыкание возможно, когда металлический объект (монета, скрепка или ручка) замыкает контакты + и – батареи (металлические полоски на батарее), например, при переносе дополнительной батареи в кармане или в сумке. Короткое замыкание может повредить батарею или объект, вызвавший его.

- Утилизируйте использованные батареи согласно местным стандартам. Всегда отдавайте в переработку. Не бросайте в огонь.

## Безопасность за рулем

---

Сотовый телефон предоставляет уникальную возможность общения – почти в любом месте и в любое время. Однако преимущества сотовых телефонов сопряжены с большой ответственностью.

Находясь за рулем, вы прежде всего отвечаете за управление автомобилем. При использовании сотового телефона за рулем выполняйте специальные правила, действующие в данной местности или стране.

## Условия эксплуатации

---

Следуйте всем действующим правилам и всегда выключайте телефон, если его использование запрещено, или когда он может вызвать помехи или опасность.

Подсоединяя телефон или любую принадлежность к другому устройству, внимательно прочитайте в руководстве пользователя обо всем, что касается безопасности. Не соединяйте несовместимые устройства.

Как и при использовании другого переносного радиопередающего оборудования, для обеспечения удовлетворительной работы оборудования и безопасности пользователя рекомендуется применять оборудование только в нормальном положении (держа телефон у уха так, чтобы антенна была направлена через плечо и в сторону).

## Электронные устройства

---

Большая часть современных электронных устройств снабжена защитой от радиочастотных (РЧ) сигналов. Однако некоторые устройства могут не иметь защиты от РЧ-сигналов, исходящих от беспроводного телефона. Обсудите с изготовителем возможность применения таких устройств.

### Кардиостимуляторы

Согласно рекомендациям изготовителей кардиостимуляторов, во избежание возможных помех для их работы, минимальное расстояние между телефоном и кардиостимулятором должно составлять 15 см. Эти рекомендации совпадают с данными независимых исследований и нормами, заявленными в "Исследованиях по беспроводным технологиям".

Лица с кардиостимуляторами:

- всегда должны держать телефон не менее чем в 15 см от своих кардиостимуляторов, когда телефон включен;
- не должны носить телефон в нагрудном кармане;
- должны прикладывать телефон к уху, противоположному месту нахождения кардиостимулятора.

Если у вас имеются основания считать, что телефон создает помехи, немедленно выключите его.

### Слуховые аппараты

Некоторые сотовые телефоны могут создавать помехи для слуховых аппаратов. При помехах следует обратиться к изготовителю слухового аппарата и обсудить возможность замены.

## **Другие медицинские приборы**

При использовании любых других личных медицинских приборов обратитесь к изготовителю прибора для определения того, обладают ли он достаточной защитой от внешней РЧ-энергии. В получении такой информации вам может помочь лечащий врач. Отключайте телефон в медицинских учреждениях, если вам предлагается сделать это. В больницах или в медицинских учреждениях может применяться оборудование, чувствительное к внешней РЧ-энергии.

## **Транспортные средства**

РЧ-сигналы могут влиять на неправильно установленные или плохо защищенные электронные системы в транспортных средствах. Посоветуйтесь с изготовителем или с его представителем относительно вашего транспортного средства. Кроме того, следует посоветоваться с изготовителем любого оборудования, установленного на транспортном средстве.

## **Запрет на использование сотовых телефонов**

Выключайте телефон в любых местах, где его использование запрещено.

## Взрывоопасная среда

---

Выключайте телефон, находясь в любом месте с взрывоопасной атмосферой, и выполняйте все требования и инструкции. Искры в таких местах могут вызвать взрыв или пожар и привести к тяжелым травмам или даже к смерти.

Пользователям рекомендуется выключать телефон, находясь на бензозаправочных станциях (станциях обслуживания). Пользователям напоминает о необходимости соблюдения ограничений на использование радиооборудования на складах топлива (области хранения и распределения топлива), на химических заводах или в местах выполнения взрывных работ.

Области с взрывоопасной атмосферой обычно, но не всегда, ясно отмечены. Неотмеченными могут быть нижние палубы на судах, места передачи или хранения химических веществ, транспортные средства, использующие сжиженный нефтяной газ (например, пропан или бутан), области, где в воздухе содержатся химические вещества или примеси (например, зерно, пыль или металлическая пудра), или любые другие места, в которых рекомендуется заглушать двигатель транспортного средства.


## Экстренные вызовы

---

Этот телефон, как и другие сотовые телефоны, использует радиосигналы, сотовые и наземные сети, а также функции, задаваемые пользователем, которые не обеспечивают соединения при любых условиях. Поэтому вам не следует полагаться на сотовый телефон в критически важных ситуациях (например, при вызове скорой помощи).

Помните: чтобы сделать или получить вызов, телефон должен быть включен и находиться в зоне обслуживания с приемлемой мощностью сотового сигнала. В некоторых сотовых сетях или при использовании некоторых сетевых сервисов и/или функций телефона экстренные вызовы могут быть невозможны. Уточните у поставщика услуг сотовой связи.

Для экстренного вызова действуйте следующим образом:

1. Если телефон выключен, включите его.
2. Наберите номер экстренной службы для вашего местонахождения (например, 112 или любой другой номер официальной экстренной службы). Номера экстренных служб могут быть различными в различных местах.
3. Нажмите клавишу .

Вам, возможно, придется отключить определенные функции, если они используются (блокировка клавиш, ограничения вызовов и т.д.) прежде, чем вы сможете сделать экстренный вызов. Посмотрите в документации или обратитесь к местному оператору сотовой связи.

Во время экстренного вызова сообщайте всю необходимую информацию как можно более точно. Помните, что ваш телефон может быть единственным средством связи с местом происшествия. Не прерывайте вызов, пока вам не разрешат сделать это.

## Другая важная информация по безопасности

---

- Телефон в автомобиле должен устанавливаться и обслуживаться только квалифицированным персоналом. Неквалифицированная установка и сервис опасны и могут привести к потере гарантии на телефон.
- Регулярно проверяйте установку и исправность всего оборудования телефона.
- Не храните и не перевозите горючие жидкости, газы или взрывчатые вещества вместе с телефоном, его частями или аксессуарами.
- Находясь в транспортном средстве, оборудованном подушкой безопасности, помните, что подушка раздувается с большой силой. Не располагайте никакие предметы, включая стационарное и переносное беспроводное оборудование над подушкой или в месте ее развертывания. Если беспроводное оборудование установлено неправильно в транспортном средстве, срабатывание подушки безопасности может привести к серьезным травмам.
- Выключайте сотовый телефон в самолете. Использование сотовых телефонов в самолетах противозаконно и может представлять опасность для работы самолета или прервать работу сети сотовой связи.
- Несоблюдение этих инструкций может привести к приостановлению или к отказу от предоставления нарушителю услуг телефонной связи, к его правовой ответственности или к тому и другому.

## Уход и техническое обслуживание

---

Ваш телефон – изделие, воплотившее в себе новейшие технологические достижения и требующие бережного обращения. Инструкции помогут вам выполнить гарантийные обязательства и пользоваться вашим телефоном многие годы.

- Не разрешайте детям играть с телефоном и любыми его частями и аксессуарами.
- Держите телефон в сухом месте. Испарения, влажность и влагосодержащие вещества, могут вызвать коррозию электронных цепей.
- Не трогайте телефон мокрыми руками во время зарядки. Это может привести к поражению электрическим током или повреждению телефона.
- Не используйте и не храните телефон в пыльных и грязных местах, так как это может вызвать повреждение его компонентов.
- Не храните телефон в жарких местах. Высокие температуры могут сократить срок службы электронных устройств, вызвать повреждение батарей и деформацию или плавление пластмассовых частей телефона.
- Не храните телефон в холодных местах. При нагреве телефона (до нормальной температуры), внутри него скапливается влага, что может вызвать повреждение электронных цепей.
- Не бросайте телефон и не допускайте ударов. Неаккуратное обращение может вызвать повреждение внутренних цепей.
- Не используйте едкие химикаты, чистящие растворы или сильные моющие средства для чистки телефона. Протирайте его мягкой тканью, слегка смоченной в теплой мыльной воде.

## Меры предосторожности и охрана здоровья

- Не окрашивайте его. Краска может заклинить подвижные части устройства и привести к неверной работе.
- Не кладите телефон в нагревательные приборы или на них (например, на микроволновые печи, печи или на радиаторы парового отопления). При перегреве телефон может взорваться.
- Используйте только поставляемую антенну или антенну, одобренную для замены. Не разрешенные к применению антенны или модификации креплений могут повредить телефон и нарушать действующие нормы для радиоустройств.
- Если телефон или любые его аксессуары неисправны, обратитесь в ближайший уполномоченный сервисный центр Samsung Electronics. Сотрудники центра помогут вам в решении возникшей проблемы. Координаты сервисных центров указаны в списке, прилагаемом к телефону.

## Список терминов

Ниже приводятся некоторые определения, цель которых – помочь вам в понимании основных технических терминов и сокращений, упомянутых в данном руководстве, и воспользоваться всеми функциями вашего мобильного телефона.

### **Java**

Язык программирования для создания приложений, которые могут работать без модификации на всех платформах оборудования - маленьких, средних или больших. Этот язык активно пропагандируется и используется в Web, как на общих Web-сайтах, так и в Интранете. Когда программа Java запускается с Web-страницы, она называется апплетом. Когда она работает на мобильном телефоне или пейджере она называется MIDlet.

### **GPRS (Общий сервис пакетной радиопередачи)**

Новый не речевой сервис, позволяющий отправлять и получать информацию по сетям мобильной связи. GPRS обеспечивает постоянное соединение с Интернетом для пользователей мобильных телефонов и компьютеров. Он основан на глобальной системе мобильной связи (GSM) и дополняет такие сервисы, как соединения сотовых телефонов по сети с коммутацией каналов и служба коротких сообщений (SMS).

### **GSM (Глобальная система мобильной связи)**

Международный стандарт сотовой связи, гарантирующий совместимость между операторами разных сетей. GSM охватывает большинство европейских стран и других регионов во всем мире.

### **PIN (личный идентификационный номер)**

Код безопасности, защищающий телефон от несанкционированного использования. PIN-код предоставляется оператором связи вместе с картой SIM. Он состоит из 4-8 цифр и при необходимости может быть изменен.

### **PUK (ключ разблокирования PIN)**

Код безопасности, используемый для разблокирования телефона после того, как неверный PIN введен три раза подряд. 8-цифровой номер предоставляется оператором связи вместе с картой SIM.

### **SDN (Телефонные номера сервисов)**

Телефонные номера, предоставляемые оператором связи, которые позволяют устанавливать связь со специальными сервисами (голосовая почта, справочная информация, поддержка клиента и экстренные службы).

### **SIM (идентификационный модуль абонента)**

Карта, содержащая микросхему со всей информацией, необходимой для работы телефона (информация сети и памяти, а также личные данные абонента). Карта SIM вставляется в небольшое гнездо на задней части телефона и защищена батареей.

### **SMS (служба коротких сообщений)**

Сетевой сервис, позволяющий отправлять и получать сообщения, не разговаривая с вашим корреспондентом. Созданное или полученное сообщение (длиной до 160 символов) можно просматривать, получать, редактировать или отправлять.

### **Вызов конференции**

Возможность установить конференц-связь с шестью участниками.

### **Двойной диапазон**

Возможность работы в сетях DCS (1800 МГц) и GSM (900 МГц). Телефон автоматически использует сеть, обеспечивающую более мощный сигнал, и даже переключает сети во время вызова в пределах сетей вашего оператора.

### **Запрет вызовов**

Возможность ограничения исходящих и входящих вызовов.

### **Ожидание вызова**

Возможность информировать пользователей о получении входящего вызова в тот момент, когда телефон занят другим вызовом.



### **Пароль телефона**

Код безопасности, используемый для разблокирования телефона, когда вы выбрали автоматическую блокировку при каждом его включении.

### **Переадресация вызовов**

Возможность отправки вызовов на другой номер.

### **Программные клавиши**

Клавиши, помеченные на телефоне как  и , назначение которых:

- варьируется в зависимости от функции, используемой в данный момент;
- индицируется в нижней строке дисплея непосредственно над соответствующей клавишей.

### **Голосовая почта**

Компьютеризированный сервис ответа, который автоматически отвечает на получаемые вами вызовы, когда вы не можете сделать это сами, воспроизводит приветствия (возможно, вашим голосом) и записывает сообщения.

### **Роуминг**

Использование вашего телефона, когда вы находитесь вне зоны действия сети вашего оператора (например, во время путешествия).

### **Сервисы идентификации линии**

Сервис, позволяющий подписчикам просматривать номера телефонов телефонов их абонентов.

### **Удержание вызова**

Возможность перевести один вызов в режим удержания при ответе на другой вызов или при выполнении вызова. Затем вы можете переключаться между двумя вызовами.

# Алфавитный указатель

## A-Z

- CUG • 110
- ID
  - звонящего • 110
- PIN • 126
  - изменение • 88
- PIN2 • 127
  - изменение • 89
- PUK • 126
- PUK2 • 127
- SMS
  - использование • 52, 63
  - установки • 69
- WAP браузер • 113
- WAP&игры • 112

## А

- Автовключение • 101
- Автодозвон • 92
- Аксессуары • 9
- Анимированные изображения • 67, 71

## Б

- Батарея
  - безопасность • 129
  - зарядка • 18
  - индикатор разрядки батарей • 19
- Без звука • 28
- Безопасность
  - батареи • 87, 129
  - взрывоопасная атмосфера • 134
  - за рулем • 131
  - условия эксплуатации • 131, 132
- Блокировка
  - карты SIM • 89
  - клавиш • 85
  - телефона • 88
- Браузер
  - WAP • 113
- Будильник • 101
- Буквы
  - ввод • 43
  - изменение режима • 44

## Б (продолжение)

- Быстрый
  - вызов • 92
  - набор • 37

## В

- Ваш номер • 86
- Вещание • 73
- Взрывоопасная среда
  - Взрывоопасная атмосфера • 134
  - среда • 134
- Вибрация • 28, 80
- Включение/выключение
  - режим Без звука • 28
  - телефона • 20
- Включение/отключение
  - микрофона • 50
- Временные • 68
- Время
  - вызова • 77
  - звука • 79
  - мировое • 100
  - установка • 100
  - формат • 100
- Вставка номеров в телефонную книгу • 34
- Входящие • 63, 75
- Выбор
  - сети • 109
  - функций/параметров • 29
- Вызов
  - конференция • 53
  - ожидание • 53
- Вызовы
  - автоматический повторный набор • 92
  - быстрый набор • 37
  - время • 77
  - выполнение • 22
  - запрет • 106
  - звонки • 75
  - из телефонной книги • 38
  - исходящие • 76
  - международные • 22
  - ожидание • 108
  - окончание • 23

## **В** (продолжение)

- Вызовы (продолжение)
  - ответ
    - на вызовы • 25
    - на второй вызов • 53
  - переадресация • 104
  - повторный набор • 23
  - пропущенные • 26
  - удержание • 49

## **Г**

- Голосовая почта • 72
- Голосовой сервер • 73
- Графический логотип • 91
- Громкость
  - динамика • 24
  - звонка • 79
  - регулировка • 24
- Группы пользователей • 35, 39, 40, 110

## **Д**

- Дисплей • 13
  - значки • 14
  - параметры • 90
  - язык • 86
- Дополн. настр. • 83
- Дополнительные
  - параметры • 91
  - принадлежности • 9

## **З**

- Загрузки • 119
- Задания
  - изменение • 98
  - создание • 97
- Закрытая группа польз. (CUG) • 110
- Запись напоминаний • 95
- Запрет
  - пароль • 107
- Зарядка батарей • 18
- Зарядное устройство • 18
- Звонок
  - громкость • 79
  - звук звонка • 79
  - звук предупрежд. • 80

## **З** (продолжение)

- Звук
  - дополнительный • 83
  - звонка • 79
  - клавиатуры • 80
  - минутный сигнал • 83
  - ошибки • 83
  - соединения • 83
  - сообщения • 81
- Звук включения/
  - выключения • 82
- Звук предупрежд. • 80
- Звуки
  - загруженные • 121
  - сообщения • 64
- Значки
  - дисплея • 14

## **И**

- Игры • 112
- Идентификация
  - номера • 38, 40, 110
- Изменение
  - PIN • 88
  - PIN2 • 89
  - заданий • 98
  - напоминаний • 95
  - номера телефонной книги • 34
  - пароля • 88
  - пароля запрета • 107
  - пропущенных вызовов • 27, 75
  - режима ввода текста • 44
- Изображения
  - загруженные • 120
  - сообщения • 64, 71
  - фоновые • 84
- Имена
  - ввод • 43
  - поиск/набор • 38
  - хранение • 31
- Индикатор разрядки батарей • 19
- Интернет • 113
- Исходящие • 64, 76

**К**

- Карта SIM
  - блокировка • 89
  - установка • 16
- Картинки
  - загрузка • 120
- Календарь • 94
- Калькулятор • 102
- Кардиостимуляторы • 132, 133
- Клавиши
  - описание • 11
  - программные • 29
- Кнопки
  - быстрого вызова • 92
  - расположение • 10
- Коды доступа • 124
- Комплектация • 9
- Конференц-связь • 53
- Конференция
  - выполнение • 53
  - окончание связи • 55
  - разговор с одним из участников • 54
- Копирование
  - задания • 99
  - номеров телефонной книги • 35

**Л**

- Логотип
  - графический • 91
  - оператора • 91

**М**

- Медицинские приборы • 133
- Мелодии • 67, 71, 79, 112
- Меню
  - быстрый доступ • 57
  - доступ через просмотр • 56
  - карта • 58
  - параметры • 84
- Меры
  - безопасности • 128
  - предосторожности • 7
- Мировое время • 100
- Мои настройки • 84
- Мои объекты • 71

**Н**

- Написать • 66
- Напоминания
  - запись • 95
  - правка • 96
  - удаление • 96
- Настр. телефона • 84
- Настройки • 69
  - будильника • 101
  - времени • 100
  - даты • 100
  - дисплей • 90
  - конференц-связи • 53
  - Светового индикатора • 91
- Номера
  - вставка в телефонную книгу • 34
  - голосового сервера • 72
  - добавление в телефонную книгу • 35
  - копирование телефонной книги • 35
  - правка • 22
  - правка телефонной книги • 34
  - повторный набор • 23
  - поиск/набор • 38
  - режим • 48
  - собственный • 86
  - удаление • 35
  - фиксированный набор • 89
  - хранение • 31

**О**

- Обмен валюты • 102, 103
- Объекты
  - сообщения • 67, 71
- Ограничение
  - вызовов • 106
  - пароль • 107, 127
- Ожидание вызова • 53, 108
- Организер • 94
- Ответ
  - любой клавишей • 91
  - на второй вызов • 53
- Ответ на вызов • 25

### О (продолжение)

- Отключение
  - микрофона • 50
  - тона кнопок • 51
- Отправка
  - сообщений • 64
  - тонов DTMF • 51

### П

- Параметры
  - безопасности • 98
  - выбор • 29
  - звука • 79
  - телефона • 84
- Пароль
  - запрета вызовов • 127
  - изменение • 107
  - телефона
    - изменение • 88
    - код • 124
- Переадресация • 104
- Питание Вкл/Выкл • 82
- Повторный набор
  - автоматически • 91
  - последнего номера • 23
- Подача
  - тона кнопок • 51
- Подсветка • 15, 90
  - яркость • 90
- Получен. вызовы • 75
- Поминутный сигнал • 83
- Появление
  - значка • 63
- Правка
  - автоматически • 40
  - заданий • 98
  - номеров • 22
  - сообщений • 63
- Приветств. сообщение • 85
- Проверка • 87
- Программные клавиши • 29
- Пропущ. вызовы • 75
- Пропущенные • 26, 75

### Р

- Радиочастотной • 128
- Расписание • 94

### Р (продолжение)

- Режим
    - FDN • 89
    - T9 • 45
    - знаков • 46
    - фиксированного набора • 89
  - Роуминг • 109
- ### С
- Сброс настроек • 93
  - Свет
    - сервиса • 15, 91
    - подсветка • 15, 90
  - Световой сигнал
    - сервиса • 15, 91
  - Символы
    - ввод • 43
    - верхнего регистра
      - ввод • 47
      - изменение режима • 44
    - нижнего регистра
      - ввод • 47
  - Слуховые аппараты • 132
  - Соединение
    - с голосовым сервером • 72
  - Сообщения
    - вещание • 73
    - временные • 68
    - входящие • 63
    - исходящие • 64
    - настройки • 69
    - приветствие • 85
    - создание • 66
    - тон • 81
  - Состояние памяти
    - сообщения • 72
    - телефонной книги • 42
  - Список
    - заданий • 97
    - меню • 58
  - Стоимость вызовов • 77
  - Стоимость звонка • 77

## Т

### Телефон

- блокировка • 88
- пароль • 124

### Телефонная книга • 31

- быстрый набор • 37
- вставка • 34
- группы • 35, 39, 40
- добавление записей • 35
- изменение • 34
- копирование • 35
- параметры • 34
- поиск/набор • 38, 52
- состояние памяти • 42
- удаление • 35
- хранение номеров/  
имен • 31

### Текст

- ввод • 43
- изменение режима • 44

### Текстовые сообщения

- голос почта • 72
- объекты • 71
- состояние памяти • 72

### Техническое

- обслуживание • 137

### Тон кнопок

- выбор • 80
- подача • 51
- отключение • 51
- регулировка  
громкости • 24

### Тоны DTMF

- отправка • 51

## У

### Удаление

- заданий • 99
- напоминаний • 94, 96
- номеров телефонной  
книги • 35
- пропущенных  
вызовов • 27, 76
- сообщений • 64, 65

### Удержание вызовов • 49

### Услуги сети • 104

### Установка

- языка • 86

### Устранение проблем • 121

### Утренний вызов • 101

### Уход • 137

## Ф

### Фоновое изображение • 84

### Функции

- выбор • 29

## Ч

### Чтение сообщений

- текстовых • 63

## Э

### Экстренные вызовы • 135





## Я



### Язык • 86







### Яркость • 90






## Карточка кратких инструкций







<p>Доступ к функциям меню</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>① Нажмите программную клавишу <b>Меню</b>.</li> <li>② Просмотр списка меню осуществляется клавишами  и  до нахождения требуемого меню.</li> <li>③ Нажмите программную клавишу <b>Выбор</b>.</li> <li>④ При помощи клавиш  и  прокрутите список параметров до нахождения и выбора требуемого параметра.</li> <li>⑤ Нажмите программную клавишу <b>Выбор</b>.</li> </ol>	
---	--

- Каждая из двух программных клавиш  и  выполняет функцию, указанную размещенным над ней текстом (или на нижней строке дисплея).

<p>Включение/выключение</p> <p>Нажмите и удерживайте клавишу .</p>	
<p>Выполнение вызова</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>① Введите номер.</li> <li>② Нажмите клавишу .</li> </ol>	
<p>Окончание вызова</p> <p>Кратковременно нажмите клавишу .</p>	
<p>Просмотр пропущенных вызовов сразу же после их пропуска</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>① Откройте телефон и нажмите программную клавишу <b>Смотр</b>.</li> <li>② Используйте клавиши  и  для просмотра пропущенных вызовов.</li> <li>③ Для возврата к вызову нажмите клавишу .</li> </ol>	



Ответ на вызов	Нажмите клавишу  .
Регулировка громкости	Нажмите клавишу  или  на левой стороне телефона.
Выбор типа сигнала	<ol style="list-style-type: none"> <li>1 Выберите параметр меню <b>Тип сигнала (3.3)</b>.</li> <li>2 Выберите параметр: <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Только свет</b></li> <li>• <b>Мелодия</b></li> <li>• <b>Вибрация</b></li> <li>• <b>Вибр. и мелодия</b></li> </ul> </li> <li>3 Нажмите программную клавишу <b>Выбор</b>.</li> </ol>
Сохранение номеров в телефонной книге	<ol style="list-style-type: none"> <li>1 Введите номер.</li> <li>2 Нажмите программную клавишу <b>Сохран..</b></li> <li>3 Выберите значок для метки.</li> <li>4 Нажмите программную клавишу <b>Выбор</b>.</li> </ol>

Сохранение номеров в телефонной книге	<ol style="list-style-type: none"> <li>5 Выберите память и нажмите программную клавишу <b>Выбрать</b>.</li> <li>6 Нажмите программную клавишу <b>Да</b>.</li> <li>7 Выберите память.</li> <li>8 При необходимости, измените позицию.</li> <li>9 Нажмите программную клавишу <b>Да</b>.</li> <li>10 Нажмите  <sup>1</sup> для возврата в режим ожидания.</li> </ol>
Поиск номера в телефонной книге	<ol style="list-style-type: none"> <li>1 Нажмите программную клавишу <b>Имя</b>.</li> <li>2 Выберите параметр <b>Поиск</b>.</li> <li>3 Наберите первые несколько букв имени.</li> <li>4 Просмотр имен осуществляется нажатием клавиш  или .</li> <li>5 Нажмите программную клавишу <b>Смотр..</b></li> <li>6 Просмотр номеров осуществляется нажатием клавиш  или .</li> <li>7 Нажмите клавишу  для набора.</li> </ol>

# Declaration of Conformity (R&TTE)

**For the following product :**

DUAL BAND GSM TELEPHONE

---

(Product Name)

SGH-C110

---

(Model Number)

**Manufactured at :**

- Samsung Electronics, 94-1 Imsu-Dong, Gumi City, Kyung Buk, Korea, 730-350

---

(factory name, address)

**to which this declaration relates, is in conformity with the following standards and/or other normative documents.**

**Safety** : EN 60950:2000  
**EMC** : EN 301 489-1:2000  
EN 301 489-7:2000  
**SAR** : EN 50360:2001  
OET Bulletin 65, Supplement C:2001  
**Network** : EN 301 511 V7.0.1

**We hereby declare the [all essential radio test suites have been carried out and that] the above named product is in conformity to all the essential requirements of Directive 1999/5/EC.**

**The conformity assessment procedure referred to in Article 10 and detailed in Annex<sup>[IV]</sup> of Directive 1999/5/EC has been followed with the involvement of the following Notified Body(ies):**

BABT, Claremont House, 34 Molesey Road, Walton-on-Thames, KT12 4RQ, UK  
Identification mark: 168

**The technical documentation kept at:**

Samsung Electronics Euro QA Lab.

---

**CE 0168**

**which will be made available upon request.**

**(Representative in the EU)**

Samsung Electronics Euro QA Lab.  
Blackbushe Business Park, Saxony Way,  
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK  
2003. 3. 26



**In-Seop Lee / S. Manager**

(place and date of issue)

(name and signature of authorised person)

\* Это не является адресом уполномоченного сервисного центра или представительства Samsung Electronics. Координаты уполномоченных сервисных центров указаны в списке прилагаемом к телефону.

**Мобильный телефон****Samsung SGH-C110**

Данный товар **предназначен** для работы в качестве абонентской радиостанции носимой

**в стандарте:**

GSM-900/1800

**Размеры (В/Ш/Г):**

114/45,8/17 мм

**Вес:**

76 г.

**1 Аккумулятор\*:**

Стандартный. Li-Ion, 830 mAh

до 90 часов в режиме ожидания,

до 2.5 часов в режиме разговора.

Срок службы товара: 3 года.

**Основные потребительские характеристики:**

- 2 рабочих диапазона (GSM 900/1800).
- Увеличенный графический дисплей 65 536 цветов.
- Эргономичная клавиатура.
- Встроенная антенна.
- 40-тоновые полифонические мелодии звонка.
- Голосовые подтверждения нажатия клавиш на русском языке.
- Доступ в интернет (WAP 1.2).
- GPRS класс 8, JAVA.
- Органайзер (календарь, список дел, будильник, таймер, мировое время, калькулятор).
- Виброзвонок, Автодозвон.
- Телефонная книга 500 номеров.

\*время работы аккумулятора зависит от конфигурации сотовой сети, расстояния до базовой станции, типа SIM-карты, рельефа местности и т.п.

**ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ ПРОДУКЦИИ**

Абонентская радиостанция носимая стандарта GSM 900/1800  
**SGH-C110** производства фирмы **Samsung Electronics Co., Ltd.**  
 сертифицирована органом по сертификации  
 "Ростест-Москва"

Сертификат соответствия:	№ РОСС КR.А.Я46 Н75826
Сертификат соответствия выдан:	24.05.2004 г.
Сертификат соответствия действителен до:	24.05.2007 г.
Абонентские радиостанции носимые типа <b>SGH-C110</b>	ГОСТ Р 51318.22-99
соответствуют требованиям нормативных документов:	ГОСТ Р 51318.24-99



АЯ 46

С С С

Минсвязи России

Срок службы: 3 года

Изготовитель:

**Samsung Electronics Co.Ltd.**

**Самсунг Электроникс Ко.Лтд.**

Адрес:

**7th Fl., Samsung Main Building.**

**Корея, Сеул, Самсунг Мейн Билдинг ,**

**250, 2-Ка, Taeryung-Ro, Chung-Ku, Seoul, Korea**

**250, 2-Ка, Таеунг-Ро, Чунг-Ку**

\* Содержимое данного руководства может не соответствовать вашему телефону в зависимости от установленного программного обеспечения или вашего оператора связи. Дизайн и спецификации могут изменяться без предварительного уведомления.



АЯ46



Минсвязи России

Printed in Korea

World Wide Web  
<http://www.samsungmobile.com>

Code No.: GH68-05469A  
Russian. 06/2004. Rev. 1.0